

# Budapesti Ujság

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
NOVISZAD, Kralja Petra ucca 30 szám, I. emelet  
Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58  
SZUBOTICA, Kralja Petra Park 10 telefon 6-70

Noviszád, 1933. évi január hó 14  
**Szombat**  
XIV. évfolyam 12. szám

Előfizetési ára 1 hónapra 28 dinár, 3 hónapra 80  
dinár — Külföldön 1 hónapra 40 dinár. — Egyes  
szám ára hétköznapokon 1 dinár, vasárnap 2 dinár  
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

## A 12 millió ügye

A dunabánsági pénzügyigazgatóság igen kellemetlen határozattal lepte meg a noviszádi városi adóhivatal tisztviselőit, amikor 12 millió dinár megfizetésére kötelezte őket. A pénzügyigazgatóság végzése szerint a noviszádi adókötelesek nem fizettek be 12 millió dinárt, ami elévült: az adókötelesektől nem hajtható be és miután az elévülés a tisztviselők hibájából történt, nekik kell ezt a csekélynek éppen nem mondható összeget kifizetni. Ez a pénzügyigazgatóság álláspontja. Van ezzel szemben egy másik vélemény is, amely szerint egyrészt a követelet nem évült el, másrészt pedig a városi tisztviselőket ezért az összegért nem lehet felelősségre vonni, mert ők nem követtek el hibát. A két ellentétes vélemény következtében és főleg azért, mert 12 millió dinárról van szó, a felsőbb hatóságok is sokat foglalkoznak majd ez ügygel és ők is hozzájárulnak a végső döntéshez.

Mi a magunk részéről nem avatkozunk, amint nem is avatkozhatunk be az egész ügybe. Ujságírói kötelességünket teljesítve csak pontosan beszámolunk róla, hogy mi is történik tulajdonképpen. Ez ugyanis mindekit érdekel. Az adó mindenkinél a gyenge pontja és bár minél kevesebbet szeret róla hallani és belőle kapni, mégis nagyon érdekli az, ami vele kapcsolatos. Most nemcsak azért érdekel bennünket a 12 millió dinár ügye, mert azt öt városi tisztviselővel akarja megfizettetni a pénzügyigazgatóság, hanem azért, mert az összeg megfizetésére a várost teszi felelőssé. És itt már a polgárságot is erősen érdekli az ügy, mert igazán nem közömbös reá nézve, hogy 12 millió dinárral több, vagy kevesebb adót kell-e fizetnie.

A pénzügyigazgatóság a kincstár érdekeinek szigorú szem előtt tartásával követeli a 12 milliót. Az az álláspontja, hogy ezt meg kell fizetni. Miután azok, akiknek fizetniük kellett volna, nem fizettek, most azokon követeli, akik nem hajtották be az adóhátralékot. Itt azonban önkéntelenül is felvetődik a kérdés, hogy miért nem hajtotta be az adót attól a 12 ezer hátralékosától a városi adóhivatal, akiknek régi elévült tartozásai 12 millió dinárt tesznek ki. Valószínűleg azért, mert nem tudta. Nagyon jól tudjuk, hogy az egész világon előfordul néha az a baleset, hogy valamely kereskedő, iparos, vagy más adóalany tönkremegy, nem tud fizetni. Ettől aztán igazán nem lehet az adót behajtani, tehát nincs más megoldás, mint leírni. Azt hisszük, ha ezt a 12 ezer tételt jól átnézzük abba sok olyan nevet fogunk találni, amelyek az iparigazolvánnyal rendelkeznek, vagy a törvényszéken bejegyzett cégek közül már régen töröltek.

Van azonban a hátralékosok között olyan is, aki meg tudja fizetni azt, amit elmulasztott befizetni. Ezeket valószínűleg be is fogják hajtani a hátralékot, aminthogy el is terjedtek már olyan megnyugtató hírek, hogy a felek által befizetett hátralékokat nem fogják a városi tisztviselőknél és a városon keresni. Nem tudjuk, hogy mennyiben felelnek meg ezek a hírek a valóságnak, de ez olyan megoldási mód lenne, amely mindenkit kielégítene, csak a hátralékosokat nem. Ez esetben azonban az 5 érdekek éppen a legkevésbé fontosak a köz szemponyjából.

## Vasárnap hirdetik ki Rómában a szentév alkalmával kiadott pápai bullát

### A Szentatya szózata a nemzetek közötti testvéri egyetértésért

Rómából jelentik: XI. Pius pápa mint ismeretes ez év április 2-től 1934 április 2-ig szent évet hirdet. A szent év kihirdetése vasárnap történik meg ünnepélyesen. Ekkor hirdetik ki a szent év alkalmával kiadott pápai bullát.

A bulla felhívást tartalmaz a katolikus egyházon kívül álló kereszténységhez, hogy

ismét egyesüljön Rómával, majd rendelkezéseket sorol fel a teljes bucsuról. Külön intelem szólítja fel a híveket, hogy

valamennyi nemzet között testvéri egyetértés és őszine együttműködés jöjjön létre,

hogy ily módon elhárítsák a gazdasági válságot.

## Lemondás előtt a francia kormány?

### Azerélyes takarékosági rendszabályok miatt megrendült Paul Boncour kormánya

Párisból jelentik: A kormány helyzete megrendült, mivel a pártok jó része erélyesen állást foglalt egyrészt a köztisztviselők fizetésének csökkentése, másrészt egyes adóemelésre és a tervbevetett egyéb takarékosági rendszabályok ellen.

A helyzet annyira kiéleződött, hogy a kormányválság aligha kerülhető el.

Paul Boncourt tegnap a frontharcosok küldöttsége előtt kijelentette, hogy a kormány a takarékosági javaslattal áll, vagy bukik.

Általában azt tartják, hogy a javaslat megszavazását lehetetlen lesz keresztülvinni és a kormány napjai meg vannak számlálva.

## Vajda-Vojvoda Sándor alakít kormányt Romániában

### A legújabb kormányválság rövid volt és nyugodtan múlt el

Bukarestből jelentik: Vajda-Vojvoda Sándor a király meghívására tegnap reggel Bukarestbe érkezett és délből egyórás kihallgatáson jelent meg Károly királynál. A kihallgatásról távozóban Vajda az ujságíróknak ezeket mondta:

— Én vagyok a király embere, ebben a pillanatban homo reus, egyebet most nem mondhatok.

A királyi palotából a deszignált miniszterelnök a lakására ment, ahol a nemzeti parasztpárt vezetőivel folytatott beható tár-

gyalásokat. Ezután újból fogadta az ujságírókat:

— A király megbízott a kormány megalkotásával

— mondotta — a megbízást elfogadtam és a délután folyamán tárgyalásokat folytatok a nemzeti parasztpárt végrehajtóbizottságával. Ha a bizottság részéről megkapom a hozzájárulást, akkor az új kormány névsorát még a mai nap folyamán a király elé terjesztem.

# Mit követelnek az olaszok az albánoktól

## Vámunióról és kolonizációról tárgyal Olaszország Albániával

Európa közvéleményét az utóbbi időben erősen foglalkoztatják az olasz-albán tárgyalások. Olaszország 1925 óta nagy investíciókat eszközölt Albániában és ezenfelül nagy kölcsönöket is folyósított az albán kormányának. Olaszország eddig 70 millió aranylírát már folyósított és ezenfelül még 100 millió aranylírás hiteleket biztosított Albániának. Olaszország tudatában van annak, hogy ezt a nagy összeget rendes körülmények közt nem tudja Albániától visszazakapni és éppen ezért tárgyalásokat kezdett Tiranával olyan egyezmény érdekében, amely nemcsak az olasz kölcsön visszafizetését biztosítaná, hanem nagyban megerősítené Olaszország befolyását is Albániában.

Az olasz kormány a következőket kéri Tiranától:

1. Az albán kormány engedélyezze 10—

15 ezer olasz család letelepülését Durazzo és Valona között az Adriai tenger partján.

2. Az olasz-albán vámunióról szóló szerződés aláírását.

3. Az albán agrárreform megváltoztatását oly irányban, hogy az olasz állampolgárok is vásárolhassanak földet Albániában.

Az olasz családok Albániába való kitelepítésével kapcsolatosan Olaszország azt is követeli, hogy Durazzótól Valonáig 30 kilométer mély földsvárat adjanak át az olaszoknak. Az albán kormány meglehetősen tartózkodóan viselkedik az olasz követelésekkel szemben, az ország reménytelen pénzügyi helyzetét tekintve azonban igen súlyosak a viszonyok. Az albán kormány le is mondott és most Zogu király az összes albán vezetőembereket kihallgatáson fogadja, hogy kiutat találjanak a súlyos válságból.

## A bécsi kirándulás résztvevőinek nem kell adóbizonylat az utlevél kiváltásához

A Putnik 17.-éig meghosszabbította a jelentkezés határidejét

A Dunabánság tegnap délben távirati értesítést küldött az összes főtisztviselői és utlevelet kiállító rendőrhatalóságoknak és ebben közli, hogy azoknak, akik a Putnik jelentkezési igazolványát felmutatják, hogy résztvesznek a bécsi kiránduláson, rögtön, még aznap az adóbizonylat felmutatása nélkül minden nehézség nélkül adják ki az utlevelet.

A Dunabánság eme előzékeny gesztusa lehetővé tette, hogy a bécsi kiránduláson mindenki résztvegyen. A Putnik és a Frus-

ka Gora ezért felhívják mindazokat, akik a kiránduláson részt akarnak venni, hogy most már haladéktalanul jelentkezzenek a Putnik menetjegyirodákban, vagy a Fruska Gora helyi kirendeltségénél. A jelentkezési határidőt éppen erre való tekintettel január 17-ig meghosszabbították. Későbbi jelentkezést már csak azért sem vehetnek figyelembe, mert a kirándulónak 19-én indul és előbb még az osztrák vízumot is meg kell szereznie a Putnik menetjegyirodának.

...

## Wilkins kapitány újabb sarkkutató utra indul

### Tengeralattjáró készül a legközelebbi Wilkins-expedícióra

Londonból jelentik: Wilkins kapitány az ismert sarkkutató kijelentette, hogy új buvárnaszád-expedíciót készít elő.

A második Wilkins-tengeralat járót már építik Amerikában és a buvárhajó az év végére valószínűleg el-

is készül.

A hajó megépítéséig Wilkins kapitány csatlakozik Lincoln felfedező expedíciójához, amely rövidesen délsarki kutatóútra indul.

## Nagyarányu csempészet nyomára jöttek Kikindán

### Valószínűleg az egész országot behálózó csempészbándáról van szó

Kikindáról jelentik: A kikindai rendőrség és pénzügyőrség nagyszabású csempészt leplezett le. A pénzügyőrség tudomására jutott, hogy Kikindán nagyszabású

csempészbanda működik és ezért megfigyelték Csondics Mijo dalmáciai bazáros, akinek a Sztroszmajer utcában van lakása. A rendőrség és pénzügyőrség tegnap éj-

szaka házkutatást tartott a lakásban és ekközben feltűnt, hogy az ágy alatt a padló üresen döng. Felbontották a padlót és ekkor egy széles üreget találtak, amelyben ötezer darab tűzkő, nagymennyiségű külföldi finom cigaretta és más csempészaru volt elrejtve.

A rendőrség nyomban megindította a nyomozást Csondics után, akit egyik külvárosi vendéglőben sikerült is letartóztatni. Csondics elmondta, hogy már értesült arról, hogy már nyomában vannak és a legközelebbi vonattal el akart utazni Kikindáról, hogy a nyomában vannak és a legcsempészárukat egy Bodrovics Iván nevű zagrebi lakos küldte különböző nevekkel a dragutinovoi vasútállomásra. A csomagok gyanússá váltak és mivel a legutóbbi csomag éppen Csondics nevére érkezett, a bazáros így került a rendőrség kezére.

A nyomozást folytatják és bizonyossá veszik, hogy az egész országot behálózó csempészbándát sikerül leleplezni.

## Ocskay brigadéros Kikindán élő leszármazottia nyilatkozik az Ocskay legendáról

Érdekes cikkek és írások a Reggeli Ujság holnapi vasárnapi számában

Mind minden vasárnap, a Reggeli Ujság most is értékes és érdekes cikkek seregével lép az olvasóközönség elé. Lászlóffy Imre. Ocskay brigadéros Kikindán élő leszármazottijával, ocskói, alsó és felső duboványi Ocskay Lászlóval folytatott érdekes beszélgetést az Ocskay legendáról. Az érdekes interjú minden részletében leköli az olvasó érdeklődését. Tápay Szabó László egyetemi tanár „Miért sötét az ég a világ fölött?” címen írt érdekes cikket, Esztergomi Iván sztarakanizsai szerkesztőnk arról a mozgalomról ír, amelyet Kanizsa közönsége indított a Haynald intézetért. Csuka Zoltán dr. Sztanics Szilvával, a noviszádi kereskedelmi és iparkamara titkárával folytatott rendkívül nagyfontosságú és érdekes interjú az adósvédelmi rendelettel kapcsolatban. A Reggeli Ujság szabadegyeteme rovatban Orbán Ignác nyug. műszaki tanácsos írt cikket „Amire senki sem gondol” címen.

A Mi Irodalmunkban Gergey Boriska írt bevezető cikket „Az anyanyelv” címen. Kovács Sz. Zoltán „Ketten a légben” címen írt novellát, Csuka Zoltán folytatja Kocsa Miloje „Az egér” című egyelvonásosának fordítását. Szirmai Károly Csuka Zoltán Tűzharang című új verseskötényéről ír kritikát, Kisbéri János „A szegény író panasza” címen ír humoros cikket a sajtóhibákról.

A vasárnapi számot a Bélyegrovat, a Tündérorság, teljes heti rádió műsor és keresztrejtvények egészítik ki. Az értékes szám ára csak 2 dinár. Kapható mindenütt.

### A bolgár királyné leánygyermeknek adott életet

Százegy ágyulövés jelentette be Szófia lakosságának az örömdetes családi eseményt

Szófiából jelentik: Tegnap délelőtt fél tizenegy órakor százegy ágyulövés jelentette be Szófia lakosságának, hogy Giovanna bolgár királyné leánygyermeknek adott életet. A kiadott orvosi bulletin szerint úgy az anya, mint gyermeke jól érzik magukat.

A hír bejelentése után a város házaft fellobogóztak, az iskolákban a tanítást megszüntették. A szobranjében a képviselők a királyi ház életésével fogadták a hírt.

—0—

## A francia közvélemény megelepedéssel fogadta az olasz-magyar fegyvercsempészés ügyében Bécsben átadott demars hirét

### A fegyvercsempészés ügyében a kisantant képviselője is interveniált Bécsben

Párisból jelentik: Clausel bécsi francia követ a Magyarországnak szóló olasz fegyvercsempészés ügyében tegnapelőtt demarsot nyújtott át az osztrák kormánynak és vele egyidejűleg a kisantant képviselője is interveniált a fegyvercsempészés miatt. A fegyvercsempészés ügye ma Párisban a legélénkebb politikai vita tárgyát képezi és mint egyes körökben állítják, Dollfuss osztrák kancellár továbbra is valóságának meg nem felelő felvilágosításokat ad ebben az ügyben, holott ma már kétségtelen, hogy a fegyvercsempészés tényleg megtörtént.

A francia közvélemény nagy jelentőséget tulajdonít a demarsnak és reméli, hogy hasonló ügy a jövőben nem fog megtörténni. A Le Journal tegnapi számában Saint Bruce cikket közöl, amelyben azt írja, hogy

az osztrák fascizmus összekötő kapocs az olasz és magyar fascizmus között. A Journal des Debats tegnapi számában azt írja, hogy Dollfuss cáfoló nyilatkozatának senkit sem szabad megtévesztenie, az ilyen kijelentések ma nevetségesek. Teljesen lehetetlen az az ötlet, hogy Olaszországnak épp most jutott eszébe, hogy egyik osztrák gyárnál negyvenötvenezer régi osztrák fegyvert kijavíttasson. Az osztrák szocialista lapok értesülései mindenben megfelelnek a valóságnak. Remélhetőleg Genfben tárgyalni fogják ezt az ügyet, amely a nemzetközi politika kulisszái mögé igen csunya fényt vet.

Valamennyi párisi lap nagy érdeklődéssel várja azt a nyilatkozatot, amelyet ebben az ügyben Paul Boncour miniszterelnök fog adni.

## Noviszád városa memorandummal fordul a pénzügyminiszterhez a 12 milliós adóügyben

### A városi tanács és a tisztviselők megfellebbezik a pénzügyigazgatóság végzését

A noviszádi dunai pénzügyigazgatóság végzése a 12 millió dinár ügyében érthető elkeseredést váltott ki az érdekelt városi tisztviselők körében, de megmozdulásra késztette a várost is, miután a pénzügyigazgatóság az összeg kifizetésére a várost tette felelőssé.

A Reggeli Ujság tegnapi számában már jelentettük, hogy a város gazdasági, pénzügyi és jogi bizottságának együttes ülésén elhatározták, hogy a pénzügyigazgatóság végzése ellen a pénzügyminisztériumhoz fellebbezést ad be a városi tanács és az érdekelt tisztviselők egyenként. A fellebbezésben, illetve a panaszban a tanács rá fog mutatni arra, hogy az államot semmiféle károsítás nem érte a városi tisztviselők állítólagos hanyagsága miatt, mert

a városi tisztviselők mindig pontosan és lelkiismeretesen teljesítették kötelességeiket.

Ere a legjobb bizonyíték, hogy

a pénzügyminisztérium a noviszádi pénzügyigazgatóság elleni eljárás során a pénzügyigazgatóság részéről a városi adóhivatal tisztviselőit,

akkor, amikor az adókönyveket átadták az állami adóhivatalnak.

A panaszokon kívül

Noviszád városi közönsége memorandumot fog felterjeszteni a pénzügyminisz-

terhez.

Az emlékiratot a hétfőn összeülő rendkívüli városi közgyűlés fogadja el és ugyancsak ezen a közgyűlésen választják meg a zokat a bizottsági tagokat, akik küldöttségben jelennek meg a pénzügyminiszter előtt és átadják ezt a memorandumot.

A Reggeli Ujság munkatársainak értesülései szerint

a memorandumban felhívják a pénzügyminiszter figyelmét arra, hogy eddig ugyan még nem évültek el a régi adó tartozások,

ha azonban az adóközegek arra az álláspontra helyezkednek, hogy az elévülés öt év és nem hajtják be az 1922-től 1926-ig terjedő adóhátralékokat, akkor

ezek tényleg elévülhetnek, de nem a városi tisztviselők hibájából.

A memorandumban azt is kéri fogják, hogy a pénzügyminiszter a felelősségre való tekintet nélkül semmisítse meg a dunai pénzügyigazgatóság végzését.

### A noviszádi városházán szokálannak tartják a pénzügyigazgatóság eljárását

A Reggeli Ujság munkatársa több vezető városi tisztviselővel beszélgetett, akik valamennyien kijelentik, hogy a pénzügyigazgatóság eljárása meglehetősen szokásos. Váleményük szerint

## Ragadja meg üstökénél az alkalmat

és vásároljon most nálam, mert most élvezheti a redukált letári árak összes előnyeit.

## Klein Jenő

Novi Sad Vel. Bečkerek Senta

Harisnya, kesztyű, fehérnemű, trikóárú  
hölgyek, urak és gyermekek részére.

ilyen fontos kérdést előbb a várossal, illetve a városi tanáccsal kellett volna tárgyalni

és nem azonnal nyilvánosságra hozni. Hasonló esetekben az szokott az eljárás lenni, hogy a felsőbb hatóság értesíti a várost tapasztalatairól és tárgyalásra hívja fel a várost a kérdés rendezésére. A városházán az a nézet, hogyha a pénzügyigazgatóság a polgármestert, vagy a városi tanácsot értesítette volna arról, hogy mi az álláspontja a régi adótartozások ügyében, akkor a megindított tárgyalások során tisztázni lehetett volna a kérdést és a város beigazolhatta volna, hogy az 1922-26. évi adótartozások nem évültek el, mert az elévülési idő 10 év. Különben is éppen

a pénzügyigazgatóság felfogása szerint az adó nem évülhet el, mert ha nem is hívják fel egyenként az adófizetőket a hátralékok kifizetésére, évenként többször felszólítják a lapok és hirdetések útján a hátralékosokat, hogy végrehajtás terhe mellett fizessék ki adójukat.

A városházán szilárdan meg vannak győződve arról, hogy a pénzügyminiszter a város álláspontját fogja magáévá tenni, mert a városnak és tisztviselőinek sohasem lehetett érdekük, hogy az adó felületlen kezelésével megkárosítsák az államot. Munkájukat mindig pontosan és lelkiismeretesen teljesítették. Az adóbehajtásáról mindig gondoskodtak és ha valamely adófizető anyagi helyzete következtében nem tudta az adót készpénzben kifizetni, akkor a hátralékokat mindig betáblázták ingatlanaira. A városi tisztviselők tehát mindenkor megtették kötelességüket az állammal szemben.

## Noviszádi rendőri hírek

### Megloptak egy noviszádi bérkocsist

Csütörtökön este 7 óra tájban megjelent a rendőrségen Varsányi Sándor bérkocsis és feljelentést tett ismeretlen tettesek ellen, akik betörték lakásába. A rendőrség a helyszíni vizsgálat alkalmával megállapította, hogy a betörők az udvaron keresztül hatoltak a lakásba és pedig oly módon, hogy a lakás ajtaját kifeszítették és a lakásból különböző ruhaneműket, fehérneműt és 280 dinár készpénzt vittek el. A nyomozást a legnagyobb eréllyel folytatják.

### Letartóztattak két hallopással gyanúsított egyént

A noviszád-kamenicai halászhalkák, már hosszabb idő óta megfigyelték, hogy valaki állandóan dézmálja halkészletüket. Tegnapi rendőrségnek sikerült letartóztatni Lindner Péter noviszádi és Szabljár Péra kamenicai lakókat, akik ellen az a gyanu, hogy a halat állandóan lopkodták és azt drága pénzen értékesítették. A rendőrség megindította ellenük az eljárást.

### Két szökött katonát fogott a rendőrség

A noviszádi rendőrség letartóztatta Sijak Todor noviszádi fiatalembert, aki ellen a szombori hadkiegészítő bizottság, mint szökött katona ellen közölte levelet adott ki. A lefolytatott vizsgálat után átadják az illetékes hatóságoknak. Ugyancsak letartóztatta a rendőrség Beljanszki Lukát is, akit a beográdi főhadbíróóság keres bizonyos bűntett miatt. Őt is átadják a katonai hatóságoknak.

## Csütörtökön érdekes letartóztatás történt a noviszádi vasuti pénztárban elkövetelt sikkasztással kapcsolatban

**A noviszádi rendőrség erélyesen folytatja a nyomozást Dejanovics Katica büntársainak kézrekerítése érdekében**

A noviszádi rendőrség a nagy feltűnést és szenzációt keltő vasuti jegycsalás ügyében továbbra is a legnagyobb eréllyel folytatja a nyomozást. A nyomozást, mint megírtuk Kocsa Miloje rendőrigazgató felügyelete mellett Malencsics Rodoljub rendőrfőnökhelyettes, a büntügyi osztály főnöke vezeti és ugylátszik, hogy a nyomozás már is pozitív eredménnyel járt, amennyiben értesüléseink szerint csütörtökön az ügyben szenzációs letartóztatás történt.

Az első napokban, amikor Dejanovics Katicát Noviszádra hozták, a sikkasztó pénz tárnoknő nem akart semmiféle vallomást tenni büntársaira nézve. Ugylátszik azonban, hogy Dejanovics Katica idővel megtört és bevallotta, hogy az elkövetett csalások idején kikkel állt összeköttetésben.

Csütörtökön délután két órakor a beogradi gyorsított személyvonattal Miksics Marján, a noviszádi rendőrség büntügyi osz-

tályának főnökhelyettese és a beogradi vasuti vezérigazgatóság egyik ellenőre kíséretében egy

jól ismert vasuti főtisztviselőt hoztak Noviszádra.

A vasuti főtisztviselő a noviszádi vasuti állomáson jólismert személy, tekintve, hogy gyakran járt Noviszádra a vasuti pénztár felülvizsgálása céljából.

A noviszádi rendőrség a letartóztatással kapcsolatban egyelőre nem ad semmiféle információt a sajtó részére, azonban magánúton sikerült annyit megtudnunk, hogy a gyanúsítottat Defrenesenszki Bozsidárnak hívják. Miután valószínű, hogy a gyanúsított kihallgatását mára befejezik, remélhető, hogy a rendőrség a mai napon már részletes információval szolgál a sajtónak az ügyben. Az újabb fejlemények elé nagy érdeklődéssel tekintenek Noviszádon.

## A Népszövetség zárt ülésen tárgyal Magyarország pénzügyi helyzetéről

**Az eredményt csak a tanácskozás után közlik a nyilvánossággal**

Genfből jelentik: A Népszövetség pénzügyi bizottsága csütörtökön kezdte tárgyalni Magyarország pénzügyi helyzetét. Imrédy Béla pénzügyminiszter, Jakab Oszkár és Baranyi dr. magyar kiküldöttek részletesen ismertették a bizottság előtt Magyarország pénzügyi és gazdasági helyzetét.

A bizottság ülése szigorúan bizalmas és titkos.

Igy a háromnegyes órás tanácskozásról érdemben nem történt tájékoztatás.

A tanácskozásról végleges megállapítások csak a konferencia befejezése után alakulhatnak ki.

## A csehszlovák államkincstár ellen folyó tizenkét millió dináros perben rövidesen újból összeül a választott bíróság

**A választott bíróság elnöke Bosnyák Bogumil volt miniszter**

Dobrics Jerkónak, a csehszlovák államkincstár ellen indított tizenkét millió dináros pöre sokat foglalkoztatta már a sajtót. A csehszlovák állam és Dobrics között létrejött szerződés értelmében a felmerült vitás ügyben választott bíróság hivatott dönteni. A választott bíróság meg is alakult, de munkája elé sok akadály gördült.

Korábban Ráth Auguszt pozsonyi egyetemi tanár mondott le a választott bíróságban viselt elnöki tisztéről, nemrég pedig dr. Bulik Ján noviszádi ügyvéd, aki a bíróságban a csehszlovák államkincstárt képviselte. Dr. Aradszki Mita és dr. Piskulin Zvonimir Dobrics jogi képviselői kártérítési igényt támasztottak a választott bíró lemondása miatt, egyúttal

a noviszádi járásbíróságtól kérték választott bíró kijelölését,

minthogy a csehszlovák államkincstár nem nevezte választott bíróját. A járásbíróság

helytadott a kérelemnek és dr. Medákóvics Dusán noviszádi ügyvédet, volt törvényszéki elnököt nevezte ki választott bírónak. A választott bíróság régi és új tagjai közös egyetértésben dr. Bosnyák Bogumil volt prágai jugoszláv követet és minisztert kérték meg a választott bíróság elnöki tisztségének betöltésére.

Időközben dr. Máties Milán noviszádi ügyvéd, a csehszlovák államkincstár jogi képviselője

a járásbíróság döntése miatt felelősséssel élt a noviszádi törvényszékhez

azzal az indoklással, hogy a választott bíró kiküldésének joga kizárólag a csehszlovák államkincstár illeti meg. A felelősségre Dobrics Jerko jogi képviselői már benyújtották a válasziratót, melyben a felelősség elutasítását kérik.

A választott bíróság tagjai úgy határoztak, hogy a felelősség sorsára való tekintet

**Hashajtóra van szüksége?**

Vegyen be estenként 2-3 ARTIN-DRAGÉE-t, ami reggelre normális, enyhe és bőséges ürítést eredményez. Egy 8.- dináros doboz tartama 4-6 használatra elég.

**ARTIN**

Odobreno po Ministar. soc. politike i narodnog zdravlja, San. odel. S. br. 19255 od 12 jula 1932 g.

nélkül

hétfőn, január 16-án tárgyalásra ülnék össze.

Ezzel az érdekes ügy újabb fázisához jutott és alapos a remény, hogy rövidesen érdemleges döntés is történik a tizenkét millió dináros perben.

## A palánkai Philantropia jótékony egyesület működése

A palánkai Philantropia jótékony nőegylet, amelynek özv. Eisenhut Ferencné az elnöknője, Cserevny Gyuláné pedig az igazgatónője, kedden tartotta meg évi rendes közgyűlését, a tagok élénk részvétele mellett. Cserevny Gyuláné igazgatónő részletesen beszámolt az együletnek a három Palánkára kiterjedő emberbaráti működéséről. A jelentés szerint az elmúlt 1932. esztendőben a Philantropia 25 szegénynek rendszeres havi segélyben hater ezer dinárt, esetenkénti segélyképpen más szegényeknek és árváknak 18 ezer dinárt, gyorssegély képpen pedig megszorult szegényeknek 1400 dinárt fizetett ki. Továbbá szétosztott a szegények között a téli hideg beálltával 9300 dinárért tűzfát és a beteg szegényeknek 1700 dinárért gyógyszereket nyújtott. Azután tízezer dinár értékben természetben tejet, lisztet, zsírt, fűszerárakat, ruha és fehérneműket és cipőt osztott ki szegényei közt. Az egyesület intervenciójára pedig nemeskeblű palánkai családok, egyesületi tagok szegény aggoknak, özvegyeknek és árváknak márciustól december végéig 1380 ebédet adtak. Végül az egyesület orvosai dr. Zrilics és dr. Reiter az egyesület beteg szegényeit ingyenes orvosi segélyben részesítette. Az egyesület eredményes munkásságában nagy része van a lelkes választmányának is, amelynek tagjai mindent megtesznek, hogy a szegények nyomorán enyhítsenek.

## Hová tűnt a noviszádi iparos-egyesület?

—o—

**Az iparos-egyesület elköltözött régi helyiségéből, csak azt nem tudni, hová?**

A noviszádi iparos-egyesület néhány nap előtt elköltözött a Korzó mozi udvarán lévő eddigi helyiségeiből és az iparosok arról panaszkodnak, hogy nem tudják hová. Az egyesület vezetősége ugyanis nem tartotta érdemesnek a sajtónak bejelenteni az elköltözést, sőt még azt sem tette meg, hogy volt hivatali helyiségeire egy kis cédulát tűzzön ki, amelyen bejelentette volna, hogy hová költözik. A Reggeli Ujság szerkesztőségében több iparos is érdeklődött, hogy hová költözött el az egyesület, mi telefonon fel is hívtuk az egyesület eddigi székét a 28-58-at, azonban többszöri hívásra senki sem jelentkezett. Így nincs más hátra, mint a nyilvánosság előtt bejelenteni a különös eltűnést, odabiggyesztve a szokásos frázist, hogy:

a becsületes megtaláló illő jutalomban részesül.

# A szegedi törvényszék kötél általi halálra ítélte Pipás Pistát

## Büntársai súlyos fegyház és fogház büntetést kaptak

Szegedről jelentik: Pipás Pista-Rieger Pálné, valamint bűnyilkossággal vádolt társai büntetésben tegnap délelőtt hirdette ki az ítélet a szegedi törvényszék. Az ítélethirdetésre zsúfolt szék megtelt a törvényszék tárgyaló terme, a hatalmas közönség siri csöndben hallgatta végig az ítélet rendelkező részét.

A törvényszék a bizonyítási eljárás alapján megállapítja a vádlottak bűnösségét Böresök István és Dobák Antal meggyilkolásában.

Rieger Pálnét, csúfnéven Pipás Pistát kötél általi halálra ítélte a törvényszék.

Böresök Istvánné felbujtásért 15 évi fegyház és 10 évi hivatalvesztést kapott, Velesernyés István tettestársát 6 évi fegyházra és 10 évi hivatalvesztésre, Böresök Imre, akkor még fiatal korú vádlottat bűnsegédi bűnrészeség címén gyilkosság vétsége miatt 2 évi fogházra,

Dobák Antalét mint felbujtót életfogytig tartó fegyházra és 10 évi hivatalvesztésre.

Ítélt a bíróság. Horváth István és Császár István tettestársak 15-15 esztendői fegyházra kaptak, valamint 10 évi hivatalvesztést.

A tárgyalás előtt eltöltött fogság idejét a bíróság a szabadságvesztés büntetésbe beszámította.

A bíróság Böresök Istvánné enyhítő körülménynek vette töredelmes beismerését férjével fennálló súlyos nézeteltérését és azt a körülményt, hogy öt gyermek anyja. Súlyosbító körülmény, hogy saját gyermekét is beavatta a bűnyübe. Pipás Pistánál enyhítő körülmény a büntetlen előélet és a részbeni beismerés, súlyosbító a nagyfokú lelki romlottság, továbbá, hogy anyagi előnyökért követte el a gyilkosságokat és tettestársait felbujtatta. A többi vádlottnál súlyosbító körülmény, hogy tettüket anyagi előnyökért követték el.

Az ügyész Pipás Pista ügyében tudomásul vette az ítéletet, a többi vádlott ítélete ellen azonban felelősséget jelentett be a minősítés miatt. Az elítéltek védőikre bízták a felelősséget, akik az ítéletek súlyossága miatt apelláltak.

Az ítélet kihirdetése után a nagyszámu főleg nőkből álló közönség körülvette az elítélteket. Pipás Pista mérgesen szólt oda öregeknek:

— Miért nem mennek ezek haza bögni.

Majd a keservesen zokogó Dobáknéhoz fordult:

— Ne ríjjon kend, nincs annak most semmi értelme, ugyis egy az életünk.

A fogházörök ezután az elítélteket visszavezették a cellába.

—o—

# Hintzmann Andrija, a beográdi kéjgyilkos nős ember korában is sokszor éjszakánként felkelt és titokzatos ösztöntől hajtva egyedül csavargott

Hét nap múlva adja meg a beográdi elmeorvosintézet végleges szakvéleményét Hintzmann elmeállapotára vonatkozólag. - A törvényszék tegnap újabb kihallgatást tartott Hintzmann ügyében

Beogradból jelentik: A beográdi törvényszéken tegnap tárgyalták újólág Hintzmann Andrijának, a beográdi bestiális kéjgyilkosnak bűnyüjét. Hintzmann védői ugyanis az elmeorvosintézet eddigi jelentése alapján újabb tanuk kihallgatását kérték, amit tegnap ejtett meg a bíróság.

Először Beranija Mariát, Hintzmann volt lakásadónőjét hallgatták ki. Hintzmann másfél szobára lakott nála.

— Egyik napon mondotta a tanu — Hintzmann éjjel körül felkelt és elhagyta lakását. Felesége mindenfelé kereste, de nem tudta megtalálni. Hintzmannal együtt a házőrző kutya is eltűnt és mindketten csak másnap reggel jöttek meg, teljesen sárosan és piszkosan. Hintzmann éjszakai csatargolásaira szerette a kutyát is magával vinni.

Az államügyész erre megkérdezi Hintzmann:

— Hová szokott menni a kutyával?

— Nem tudom, kérem, csatangoltunk

— mondja Hintzmann — sokszor csak akkor jöttem öntudathoz, amikor valamelyik mezőn fölébredtem.

Ezután Cevics Regina zemuni munkásnőt hallgatja ki a bíróság. A tanu elmondja, hogy jól ismerte Hintzmann feleségét, aki sokszor panaszkodott neki, hogy férje éjszakai idején fölkel és a városban csatargol. Mikor reggel felé hazatért, mindig piszkos és sáros volt.

— Nem kérdezték meg tőle, hogy merre jár? — kérdezi az államügyész.

— Megkérdeztük egyszer, erre azt felelte, hogy ne kérdezzük, maga sem tudja.

— Milyen hangnemben válaszolt Hintzmann?

— Egészen csendesen. „Éhesen és szomjasan csak megyek“ — mondotta. — De hát miért csavargol, mikor van otthona? — kérdeztük. Hintzmann vállat vont és csak ennyit felelt:

— Hát mit tegyek?

Miután a bíróság a tanuk kihallgatását befejezte s mivel a beográdi elmeorvosintézet végleges szakvéleménye csak hét nap múlva érkezik meg, a tárgyalást elnapolták és folytatását január huszonharmadikára tűzték ki.

## A Népkör kultürestje

A szubotici Népkör új vezetőségének kulturális törekvései lépésről lépésre valósulnak meg. Aránylag rövid idő alatt hivatásának megfelelően a kulturális élet központja lett a Népkör. A diszterem — színház, ismeretterjesztő és kulturális előadások, társas összejövetelek, új tehetségek avatásának a színhelye, egyszóval termékeny és mozgalmas élet folyik a kör falai közt.

Hangversenyek, szini és ismeretterjesztő előadások után csütörtökön este tartották meg a direktorium által rendezett második kultürestet. A zsúfolt terem padsoraiban a társadalom minden rétegét képviselve, olyan közönsége volt a kultürestnek, amilyent csak ritka alkalmak hoztak eddig össze Szuboticián. A gondosan összeállított, irodalmi értékű műsor, stílusos diszletek mellett pompás előadásban — minden tekintetben megfelelő a várakozásnak.

Az előadást dr. Szántó Gábornak a kulturális kérdésekről megtartott értekezése vezette be, majd dr. Hermann Károly orvos (Ambrus Balázs) saját költeményeiből és idegen versfordításaiából olvasott fel. Utána Szobonya László, a Népkör titkára a négyezer éves kínai költészetéről tartott érdekes és ötletes felolvasást, amely tiszta képet nyújtott a kínai líráról és amelyet Herzl Rózi gyenge orgánumu, de színesen és érzéssel előadott kínai és japán versfordításokkal illusztrált. Az előadott versek Kosztolányi Dezső fordításai és hűen tükrözik vissza a kínai és japán lelki motívumokat. Nagy hatást keltett a szinpad beállítás. A szinpad pompás berendezésű japán szobát ábrázolt, amelynek előterében, misztikus megvilágításban tartotta előadását Szobonya László. A szavalatokat keleti zenével fejezték be, amelyet gramofónnal közvetítettek.

Ezután az est fénypontja, Molnár Ferenc „Az ibolya“ című egyfelvonásos vígjátékának előadása következett. A kipróbált sikerű, ismert vígjáték elsőrangú rendezésben, kitűnő szereposztásban és valóban művészi előadásban tomboló sikert váltott ki. A szereplők a fordulatos darab minden szépségét, finom humorát és érzésskáláját kihozták. A főszerepet dr. Havas Emilné játszotta teljes szinpadi rátermettséggel. Beszédben, mozgásban, hangsúlyozásban és mimikában egyaránt elsőrangú volt. Szinjátásunk nagy vesztesége, hogy ily ritkán látjuk szinpadon.

Garai Béla a bosszus szinigazgató szerepében kabinet-alakítást nyújtott. A kiváló színész egyetlen hivatásos tagja volt az előadóegyetesnek. A rendezés érdeme is őt illeti meg.

Dr. Szász Imre a zeneszerző karrikaturáját adta biztos fellépésű játékkal és természetes humorral, amely sok derűt váltott ki. Dr. Szász olyan sikerrel debütált, hogy az újabb szereplésekre teszi hivatottá.

Riesz Dezső nagy rátermettséggel eredetien hozta ki a szinházi szolga szerepének minden humorát. Hálás szerep jutott a népszerű és tehetséges Deutsch Jankának, aki mellett két új műkedvelőtehetség, Papp Manci és Alacker Anna tűntek fel. Deutsch Janka játékaival nyílt szini tapsra ragadtatta a közönséget. Papp Manci és Alacker Anna pedig sok bájjal és biztonsággal alakították a primadonnajelöltek szerepét. Epizód szerepeikben Palatinus Teri és Kopilovics Ilonka járultak hozzá a sikerhez, amely tomboló tapsokban jutott ki fejezésre.

A kultürest forró sikere, bizonyítéka annak, hogy az irodalmi értékű előadásoknak meg van a magasabb igényű publikuma, amely megértésével újabb kulturális eredmények elérésére serkentheti a Népkör vezetőségét.

Buzás László

AZ EST ÉS MAGYAR HIRLAP a me jelené napján este 8 órakor kapható Novis don min en valik és újságrunál. Megre del-ere minden este 9 óráig b rkiek h zhoz szálítja: Putnik hírlaposztóya ovisad. Telefon 2155. 258

—o—

## A szuboticei törvényszék felmentette a megvesztegetéssel vádolt topolai telekkönyvvezetőt

A bíróság megállapította, hogy a telekkönyvvezető nem megvesztegetési pénzeket fogadott el a noviszádi szerb kereskedelmi banktól

A szuboticei törvényszéken Tászić Alekszandar tanácselnök hármás bírói tanácsa tegnap tárgyalta Révész Aurél topolai telekkönyvvezető ügyét. Révész Aurél a Btk. 181. paragrafusába ütköző megvesztegetés büntetével vádolta az ügyészség, mert a vádirat szerint a telekkönyvi kivonatok készítésénél 40-40 dinárt számított jogtalanul, illetve fogadott el a feleltől, így többek között a noviszádi szerb keresk. banktól Szlepeševics Zsarkó és Pravica Bosko noviszádi banktisztviselőket viszont azzal vádolta az ügyészség, hogy pénzt adtak Révésznek, amikor bankjuk megbízásából Topolára utaztak.

A tárgyaláson a másod és harmadrendű vádlott nem jelent meg, a bíróság azonban az ügyész indítványára úgy határozott, hogy távollétéükben is megtartja a tárgyalást. Révész Aurél kihallgatása

során előadta, hogy nem érzi magát bűnösnek, mert semmiféle visszaélést nem követett el. Harmincegy évig volt állami tisztviselő, de soha semmi vád, még fegyelmi büntetés sem érte. Földművesektől, vagy más feleltől soha sem fogadott el pénzt a telekkönyvi kivonatokért, a noviszádi szerb bankarék azonban tényleg 40-40 dinárt fizetett neki, de azért, mert postán elküldte a telekkönyvi kivonatokot.

A bíróság több tanu kihallgatása és dr. Urošević Radomir védőügyvéd védőbeszéde után mindhárom vádlottat felmentette a vád és következményei alól, miután a tárgyaláson nem bizonyult be, hogy Révész megvesztegetési pénzeket fogadott volna el. A szerb bank által fizetett összegeket nem lehet megvesztegetésnek számítani.

## A szuboticei mézárások küldöttségben kérték a polgármestertől a fogyasztási illethekek csökkentését

A szuboticei mézárások legnagyobb része, mintegy ötvenen tegnap dr. Pavlović Milosnak, a Lloyd titkárnak vezetésével megjelent a polgármester-helyettesnél és a már korábban beadott memorandum ügyében sürgették a tanács határozatát. Két hónap előtt ugyanis a mézárások memorandumot adtak be, amelyben kifogásolták a magas fogyasztási illethekeket, amely a levágott állatok húsát után kilogrammonként egy dinár. A küldöttség kérte, hogy amennyiben a magas fogyasztási illethekeket nem törölnék, a tanács azt úgy módosítsa, hogy ne kilogrammonként, hanem a levágott állatok után általánosan összegben lehessen fizetni.

A polgármesterhelyettes válaszában kijelentette,

hogy ígéretet ebben az ügyben nem tehet, mert a fogyasztási adót nem lehet törölni az amúgyis passzív költségvetésből. Arra kérte a mézárásokat, hogy várják meg a városi tanács mostani tárgyalásának eredményét. Kijelentette még, hogy a fogyasztási adó és egyéb illethekek Szuboticeán sem magasabb, mint más városokban, viszont másutt sem drágább a hús mint Szuboticeán. Szuboticeán a mézárások száma aránytalanul magas és ő ebben látja a nehéz helyzet főokát.

A küldöttség a választ tudomásul vette és kijelentette, hogy bevárja a tanács mostani tárgyalásának eredményét.

## Hogyan született meg a jazz?

Gyerekes csínytól a világhírig - A jazz megalapítója még ma sem ért a zenéhez

Londonból jelentik: Nick La Rocca, a jazz-zene megalapítója, aki nemrég nyugalmába vonult, visszaemlékezéseiben elmeséli, hogy sem neki, sem társainak soha sem volt halvány sejtése sem a zene felől. Mozgalmuk úgy kezdődött, hogy néhány kökedvű társával esténként „amatör-zene-kart majmoltak”.

A banda egyetlen tagja sem értett a hangjegyekhez és az általa kezelt hangszerekhez sem és csak kezdetleges naturalista módon és találmányra próbáltak közismert néger dalokat parodizálni, miközben inkább pattogó ritmusra, mint dallamra és összhangra törekedtek. Az estéknéni fülhasító lármája a szomszédok réme volt, míg egy alkalommal „zenekarokkal” tréfából egy new-orleansi boxmérkőzés szünetében mó-

káztak.

Oly viharos derűtlenséget keltekkel, hogy az egyik csikógói kávéház jelen volt tulajdonosa azonnal szerződtette őket s ez indította meg utjukat a népszerűség felé.

Csikógóban hallatlan sikerük volt, mindenki kíváncsi volt a „megvesztegetett zenekarra”. Egy este egy részeg vendég azt a kifejezést rögtönözte, hogy „jass it up” amivel azt akarta mondani, hogy „huzzátok rá” s ebből származott később a „jazz” elnevezés.

La Rocca azt is bevallotta, hogy később híressé vált szerzeményeit sohasem ő jegyezte le, mert a kottákat még ma sem ismeri. Sem ő, sem társai nyugalombavonulásuk óta nem nyultak hangszereikhez.

## Ma délelőtt hirdetik ki az ítéletet a zsedniki véres bál ügyében

Tegnap elhangzottak a perbeszédék

A szuboticei törvényszék ötös tanácsa tegnap folytatta a zsedniki véres bál ügyében a tanukihallgatásokat. Radulović Bosko földműves szemtanúja volt a verekezésnek és látta, amikor Kujundzicsot háromszor megszurkált. A kocsmával szemben levő ház előtt álldogált és innen látta, hogy Kujundzics

kiugrott az ablakon. Erre kétszer egymásután megverték, mire összesesett, harmadszor ismét neki-rontottak, majd akkor hagyták ott, amikor vértől elborítva összesesett.

Több kisebbjelentőségű tanukihallgatás után a perbeszédék hangzottak el, majd a bíróság a tárgyalást berekesztette, azzal hogy az ítéletet ma délelőtt tízenegy órakor hirdeti ki.

## HIRDESSEN

a Reggeli Ujságban

# Hírek

1933

Január

14

Szombat

## Öfelsége a királyné köszöneté Nikolics Milán dunai bannak

Nikolics Milan dunai bán tegnap a következő levelet kapta Öfelsége udvari miniszterétől:

— Bán ur! Öfelsége a királyné legmagasabb elhatározásával elrendelni méltóztattott, hogy köszönetét fejezzem ki születésnapja alkalmával küldött szerencsekívánataiért úgy Önnek, mint bánúsága egész népének. Antics s. k. udvari miniszter.

—o—

— Lemondott a görög kormány. Athénből jelentik: Görögországban várat anul kormányválság tört ki. A Caldaris kabinet a parlamentben 109:91 arányban kisebbségben maradt. A kormány benyújtotta a lemondást.

— A sziváci plébános áthelyezése. Budánovics Lajos püspök, szuboticei apostoli adminisztrátor, Czik Ignác sziváci plébános Nova Gaidobrára helyezte át.

— A reklámok és gyógyszerek illethekeinek befizetése Szomborban. A szombori adóhivatalnál az állandó reklámok és gyógyszerek utáni illethekeket január 15-ig, az autók és motorok után fizetendő kiegészítő illethekeket pedig január 31-ig kell befizetni.

— Visszaültek a kereskedőknek az asztali só régi és leszállított ára közötti különbséget. A szombori pénzügyigazgatóság felhívja a nagy- és kiskereskedőket, hogy asztali sókészleteiket haladéktalanul jelentse be, mert a 12 dinárról 8 dinárra leszállított asztali só árkülönbözetét visszafogják fizetni részükre.

— A pénzügyi bizottság hétfőn kezdi meg tárgyalását. Beogradból jelentik: A pénzügyi bizottság hétfőn ül össze, hogy az 1933/34. évi költségvetés ügyében tárgyalásait megkezdje.

— Füzöket, melyeket mire szerint legelőcsöbben készít: Fischer és Fia, Noviszád.

— Kinevezések, nyugdíjazások és fizetéselemek. Nikolics Milán bán rendeletével Gavanszki Todort a báni pénzügyi osztály gyakornokát báni segédkönyvvezetővé nevezte ki. Szivsev Radoszava sztáribecsei közigazgatási irodatisztviselőt a kilencedik fizetési osztályból a tizedik fizetési osztály második osztályába helyezték. Zsivković Zsiva kovini járásbírói szolgát nyugdíjazták. A Dunabánság területén a következő tanítók kaptak fizetésemelést: Marković Draga szombori tanítóképzői tanárnő, Ilic Mara kiszácsi tanítónő, Zsirka Ernő horgosi tanító, Sottis Sándor novitebeji tanító, Tomić Vukoszava titeli tanítónő, Milosević Anna noviszádi tanítónő, dr. Petrović Milán noviszádi reálgimnáziumi tanár, Nataros Szvetislav dolovói tanító, Davidovac Iszák csurugi tanító, Vojnić Anna szentai tanítónő, Szekulics Jelena noviszádi ovónő, Nataros Melánia dolovói tanítónő és Ilic Zorka szombori reálgimnáziumi tanárnő.

## EMERINI HIREK:

Az iparos dalárda vasárnap tartja meg alakuló gyűlését az Amerika vendéglő különtermében. — Fodor Pál mészáros felesége a padlásról lejövet oly szerencsétlenül esett le a létráról, hogy lábát bokában teljesen eltörte. — Csütörtökön délután 5 órakor kéménytűz következtében kigyulladt Zóni János asztalos nádasháza és teljesen leégett. A környékbeli lakosság áldozatkészségének köszönhető, hogy a lángok nem csaptak át a szomszédos házba, ahol benzin és olajraktár van. A tűzoltók későn érkeztek ugyan, de rossz felszerelésükkel nem tudtak hozzájárítani az oltáshoz, így elhamvad az is, ami megmenthető lett volna. A kár körülbelül 10-12 ezer dinár, mely biztosítás révén megtérül. — A helybeli Gazdakör február 2-án tartja rendes évi közgyűlését a Kaszinó helyiségében.

## BACSPETROVOSZELOI HIREK:

A községi képviselőtestület legutóbbi gyűlésén a különböző bizottságokat választották meg. Az iskolaszék tagjai lettek: Vrbaski Dusan községi bíró, Dzsendics Szimó községi jegyző, Szládić Román iskolaigazgató, dr. Lambin Mirkó orvos, Bugarszki Iszó, Vujcsin Dancsó, Tripolszki Antal és Fischer Izidor. A gazdasági bizottságba Balassa Sándor, Milinkov Makszim, Horváth Ferenc Lajos, Tripolszki Antal és Viskovics Szoko Milan lettek megválasztva, míg a pénzügyi bizottság tagjai Szvirceev Nesztor, Fischer Izidor, Tobzics Zsárkó és Cvejanov Gyenő lettek.

A vadásztársaság által rendezett körvadászaton csak 57 nyul került terítékre. A nyulállomány kimélcésére a társaság a vadászati időt megrövidítette. A csendőrség a legutóbbi körvadászat alkalmával egy községi tisztviselőből és két hivatalos vadóról a fegyvert elkobozta, mert nem volt fegyvertartási engedélyük.

A községi tisztviselők és előjárók fizetését takarékoság szempontjából a képviselőtestület leszállította. Az érdekeltek panasszal éltek a határozat ellen.

## CSANTAVIRI HIREK:

Január 15-én megalakítják Csantavíren a 18-vészesegyletet. — A buza ára az utolsó nyolc nap alatt rohamosan emelkedett. A csütörtöki piacon már 200 dinárt adtak a buza métermázsájáért, míg a morzsolt tengeri ára 53 dinárra emelkedett. — A községi adóhivatal felhívja az adóhátralékosokat, hogy a múlt évi községi, állami és bányai adót végrehajtás terhe mellett nyolc napon belül haladéktalanul fizessék be.

## VRBÁSI HIREK

Csütörtökön éjjel felakasztotta magát Wagner Anna 26 éves vrbási leány, anyjának konyhájában. — Lányi Adolf vrbási olajgyáros és felesége szűk családi körben házasságuk ötvenedik évfordulóját. Az agg nagyiparos valamikor nagy szerepet játszott Vrbász társadalmi életében és évekig volt a zsidó hitközség elnöke. — A sztari vrbási önkéntes tűzoltóegylet vasárnap délután tartja rendes évi közgyűlését a község háza tanácstermében.

— Grafikai ismeretterjesztő előadás Becekerken. Rajkovics Joca becekeréki munkáskamarai titkár vasárnap, január 15-én délelőtt grafikai ismeretterjesztő előadást tart a Dungszerzki palotában. Az előadásra belépődíj nincsen.

— Teadélután Noviszádon. A noviszádi jótékony szerb nőegylet január 15-én vasárnap délután 4 órai kezdettel a Szloboda szálló nagytermében műsoros teadélutánt rendez. Belépőjegyek 15 dinár, erkély 10 dinár és diákjegy 5 dinár.

— Jugoszláv ping-pongocok Badaeben. Szomborból jelentik: Spreitzer József összeállította azt a csapatot, mely Jugoszláviát a bádoni nemzetközi mérkőzéseken képviselni fogja. A csapat tagjai: Makszimovics, Hexner (Szombor), Konec (Szubotica) és Nemeć (Murszka Szubota). Az összeállítás még a főszövetség jóváhagyására szorul.

— „Ferenc József” keserűvíz megszünteti az emésztési zavarokat és a vérkeringést helyes utra tereli.

## Amnesztiát kapott néhai Sztambulinszki emigrációban levő négy minisztere

A szobranje megszavazta az emigránsok amnesztia-törvényét

Szófiából jelentik: A szobranje tegnapelőtt esti ülésén megszavazta a még külföldön élő emigránsok teljes amnesztiájáról szóló törvényt. Ezzel a törvénnyel kegyelmet kap néhai Sztambulinszki miniszterelnök kormányának négy tagja: Atanaszov, Sztobjanov, Obov és Koszta Todorov miniszterek is.

## A vizsgálóbíró megkezdte Hock János kihallgatását

Budapestről jelentik: A csütörtök délután Budapestre érkezett Hock Jánost a tegnapi délelőtt folyamán nem vezették a vizsgálóbíró elé. A kihallgatásra tegnap délután került a sor. Amennyiben Hock Jánost szabadlábra helyezik, a Lazarista rend befogadja és a házi őrizetet is vállalja.

## Tovább folyik a vizsgálat a szombori árvaszéki letelepítési visszaélések ügyében

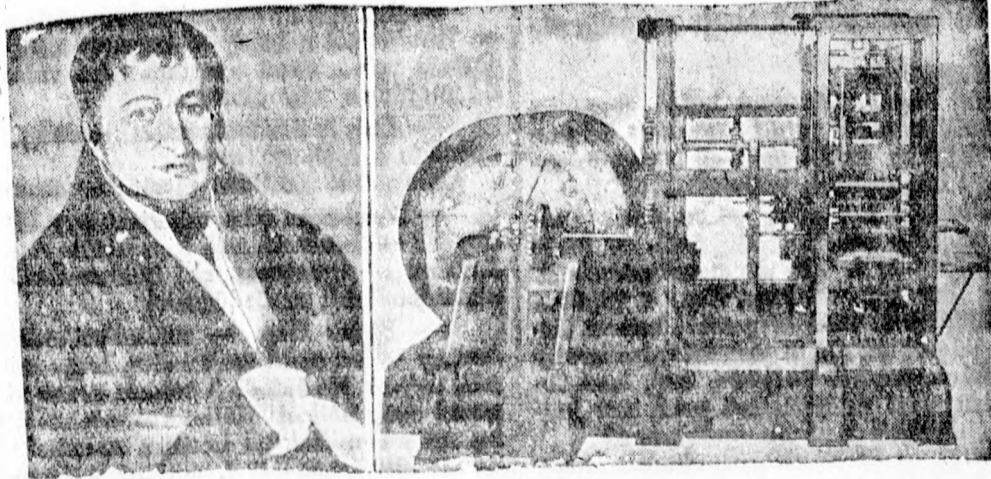
Szomborból jelentik: Az árvaszéki elfedezett visszaélések ügyében tovább folyik a vizsgálat és újabb visszaélések nyomára jöttek, amelyek mind Vrbaskit terhelik. Néhány napon belül érdekes fordulat várható az ügyben.

— A noviszádi „Kap mleka” jótékony egyesület összejövetele. A noviszádi „Kap mleka” (Ingyentej) jótékony egyesület szegényei felsegélyezési alapjára szombaton délután 3 órakor a Szloboda nagytermében ifjusági összejövetelt rendez. Az összejövetelen válogatott műsor szerepel, amelynek keretében szavazatokat, zeneszámokat és táncokat mutatnak be. A táncokat Nemes Károly táncos tanította be. Belépőjegyek ára 5 és 10 dinár. Jegyeket elővételben a Zsivojnovics drogériában és délután a pénztárnál lehet váltani.

— „Ferenc József” keserűvíz gyors és biztos hatása, kiűző gyomor- és béltisztító szer.

Csődönkvüli kényszerjegyzés. Vućskov Milan noviszádi rőfőskereskedő cég ellen a noviszádi törvényszék tegnap elrendelte a csődönkvüli kényszerjegyzési eljárást. Egyeztető bíró Levakovics Matija törvényszéki bíró, vagyonkezelő dr. Ivancevics Milan noviszádi ügyvéd. A cég aktívái 1,011.404, passzívái 2,452.000 dinár. A cég hitelezőinek 40 százalékos kvótát ajánl. Határidők február 11 és február 14.

— LYSOFORM CSAK EREDETI ÜVEGEBEN VALÓDI KIMÉRVE HASZONTALAN HAMISÍT VÁNY.



Január tizenhetedikén lesz száz esztendeje, hogy a Würzburg melletti Oberzellben meghalt Friedrich König nyomdász, aki 1903-ban megkonstruálta és elkészítette az első gyorsaját, amelynek alapján a később használt gyorsaját kifejlesztették.

— A noviszádi városi hivatalok elhelyezése. A noviszádi városi hivatalok január 1-től kezdve a következő házakban nyertek elhelyezést: A Korzó mozi épületében az I. emeleten a városi adóügyosztály, iparügyi osztály és községi bíróság, a II. emeleten jegyzői hivatal, árvaszék és kiadóhivatal. A Jevrejszka ucca 4. számú házában a gazdasági hivatal és a városőrség. A Futtaki ucca 13. számú házában a polgármesteri hivatal, technikai ügyosztály és a számvevőség. Április 1-étől kezdve az összes városi hivatalokat a Korzó mozi épületében helyezik el.

— A palánkai Phylantropia jelmezestje. A bácska-palánkai Phylantropia jótékonyági nőegyesület február hó 11-én a „Klepiesz” szálloda összes termeiben álarcos és jelmez-bált rendez, melynek sikere érdekében már is nagy előkészületek folynak. Ugy a hölgybizottság, mint a palánkai fiatalberekből alakított rendezőség mindent elkövet, hogy a nagyszabású ünnepély Palánka ezidei legszebb farsangi szórakozása legyen. A bálra sok vidéki vendéget is várnak, s így remélhető, hogy az Palánka szegényeinek is jelentékeny összeget fog eredményezni. Meghívókra igényt tartók forduljanak az egyesület igazgatóságához.

— A törvényszék egyesbírája felmentett egy noviszádi sofőrt a gondatlanságból okozott súlyos testi sértés vádjától. A noviszádi törvényszéken Ivanovics egyesbíró tegnap délelőtt tárgyalta Kosztics Joca noviszádi sofőr ügyében. Koszticsot az államügyészség gondatlanságból okozott súlyos testi sértéssel vádolt. Kosztics ugyanis a múlt év június 28-án autójával elgázolta Noviszádon a Futtaki uton Breslauer Mór noviszádi lakost, majd autóján tovább robogott. A tegnapi tárgyaláson a vádolt azzal védekezett, hogy előírás szerint hajtott, azonban Breslauer elébe ment és nem tudta kikerülni a balesetet. A kihallgatott tanúk ezzel szemben azt állították, hogy Kosztics autójával cikk-cakkban haladt az uccán és Breslauer a járdán állt. A bíróság a vád és védekezés elhíngzése után meghozta ítéletét, amelyben Kosztics Jocát a vád és annak következményei alól felmentette. Az államügyész az ítélet ellen felebbezést nyújtott be.

— Megszüntettek egy vasúti sorompót a noviszád-indjaji vonalon. Az államvasutak vezérigazgatósága a noviszád-indjaji vonalon a 68.359 kilométer jelzőkőnél levő sorompót január 1-től kezdve megszüntette. A vasútiigazgatóság felhívja mindazokat, akik ezen az útvonalon gyalog vagy járművekkel közlekednek, vigyázzanak a vonatok közlekedésére és csak akkor keljenek át a síneken ha meggyőződtek arról, hogy semmilyen irányból nem jön vonat.

— A noviszádi Vöröskereszt egyesület betegápoló tanfolyama. A noviszádi Vöröskereszt egyesület már az elmúlt évben is rendezett betegápoló tanfolyamot, amelyen a hallgatókat az első segélynyújtás helyes módjaival ismertette meg. Az egyesület most újabb tanfolyamot rendez, amely valószínűleg még ebben a hónapban megnyílik, ha legalább 30 hallgató jelentkezik. A tanfolyam ingyenes és jelentkezéseket a Vöröskereszt egyesület irodája (Kraljica Marija boulevard) fogad el.

— „Ferenc József” keserűvíz az emésztőcsatornát jól tisztítja.

— A szombori jótékony magyar nőegylet rendezte havi táncal egybekötött kávédelutánját e hó 15-én, vasárnap délután tartja meg a Lloyd cukrászdában, melyre kéri tagjainak s az érdeklődőknek minél nagyobb számban való megjelenését.

— Katolikus családi est Szomborban. A szombori római katolikus hitközség tagjaiból alakult német egyházi énekesek a Kulturbund helyi énekarának közreműködésével vasárnap esti 8 órai kezdettel a Michels féle vendéglő különhelyiségében katolikus családi estet rendeznek a következő műsorral: 1. Megnyitóbeszédet mond bunyevác, magyar és német nyelven Turner Jakob; 2. Templomi énekek: a) O Marijo mia, b) Rózsafüzér, c) Liebesgesang, d) Es blüht der Blumen eine, éneklék a német egyházi énekesek; 3. Az egyházi ének fontossága. Előadják: bunyevác nyelven Sztolisics István városi tanácsnok, magyar nyelven dr. Deák Leó ügyvéd és németül dr. Schmidt Konrád ügyvéd; 4. Népdalok. Előadja a sváb-német kulturegylet helyi csoportjának énekkara. Beléptidij nincs, önkéntes adományokat azonban köszönettel vesznek.

— A szombori magyar olvasókör szombaton esti 9 órai kezdettel rendezte szokásos farsangi táncestélyét a kör összes termeiben. A béli szezonnak minden évben ez az első és legegységesebb mulatsága, mely bizonyára az idén is a legteljesebb siker jegyében fog lefolyni.

— Damjanovics Bránkót 50.000 dinár kaució ellenében helyezik szabadlábra. Megírta hónapok előtt a Reggeli Újság, hogy a sztanisicsi takarékpénztárnál nagyobb visszaéléseknek jutottak nyomára, melyek elkövetésével Damjanovics Bránkó könyvelőt gyanúsították. Damjanovics eltűnt Sztanisicsről, de pár nap múlva önként jelentkezett az ügyészségen, ahol azonnal letartóztatták. Damjanovics még ma is vizsgálati fogságban van s most kérte szabadlábrahelyezését. A vádtanács ötven ezer dinár kaució ellenében hely adott a kérelemnek, Damjanovics azonban még nem hagyta el a törvényszéki fogházat, mert hozzátartozói a kauciót eddig nem tették le.

— Tomasevics Zsárkót szabadlábra helyezték. Hetekkel ezelőtt letartóztatták s a szombori törvényszéki fogházba szállították Tomasevics Zsárkó adóvégrehajtót, akit az apatini járásban behajtott ármentesítési díjak elsikkasztásával gyanúsítottak. Tomasevicsot a vádtanács most saját kérelmére ügyének főtárgyalásáig szabadlábra helyezte.

— Nagyszerűen sikerült dr. Alekszics Szima noviszádi orvos munkáskamara előadása. Dr. Alekszics Szima noviszádi orvos kedden és szerdán este nagy érdeklődés mellett tartotta meg a munkáskamara kistermében „Hol van a kiút a világválságból” című előadását. Dr. Alekszics előadását kedden este nyolc órai kezdettel folytatja.

**AZ ESTI HIRIR** minden reggel 8-kor kapható minden trafik és újsárusnál. — Megrendelésre: 8-kor házhoz szállítják. Puteik hírlapostója, Nevinad, Telefon 2155.

— Felmentették a pancsevői Szrpszka Banka igazgatóbizottsági tagjait. Pancsevőről jelentik: A pancsevői törvényszék tegnap hirdette ki az ítéletet a pancsevői Szrpszka Banka hamis bukással vádolt igazgatóbizottsági tagjai ügyében. Az ítélet szerint a bíróság valamennyi vádlottat felmentette a vád és következményei alól.

— Előadás a becskeréki magyar házbán. Becskerekéről jelentik: A Magyar Közművelődési Egyesület vasárnap délután felolvasó ülést tart, amelynek keretében Bogner József olvassa fel „Mióta lovas nép a magyar?” című tanulmányát. A műkedvelőgárda Noti Károly: A nyul című egyfelvonásosát adja elő.

— Véres verekedés Jermenovcin egy kutya miatt. Becskerekéről jelentik: Braun Jakab és Mór Frigyes fiatal jermenovci legényekre rátámadt egy kutya, amely ellen ők boszjaikkal védekeztek. A kutya szűkülésére előkerült a gazdája, Szrbni Jovan, aki felelősségre vonta a legényeket, amiért megverték a kutyáját. A vita csakhamar ütlegelésre változott, amelynek során a két legény összeverte Szrbint. A kutyáját védelmező földművest súlyos állapotban szállították a becskeréki kórházba.

— Meghülésnél, náthaláznál, mandulalobnál, torokgyulladásnál, valamint idegfájdalmaknál és szaggatásnál naponta fél pohár természetes „Ferenc József” keserűviz rendes gyomor- és bélműködést biztosít. Egyetemi orvostanárak véleménye szerint a Ferenc József viz hatása gyors, kellemes és megbízható. A Ferenc József keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Január 24-ére halasztották Blazsek Mirosláv, a sikkasztással vádolt noviszádi ügynök tárgyalását. A noviszádi törvényszéken — mint a Reggeli Újság is megírta, — ma kellett volna folytatni Blazsek Mirosláv noviszádi kereskedelmi ügynök sikkasztási ügyében a tárgyalást. A bíróság azonban a tárgyalást a bizonyítéki eljárás kiegészítése céljából újból elhalasztotta és folytatását január 24-ére tűzte ki.

— Magyar-német evangélikus istentisztelet Becskereken. A becskeréki ág. hitv. evangélikus egyházközség január 15-től kezdve minden vasárnap délután fél ötkor magyar-német istentiszteletet tart a református templomban.

— Megfojtotta kislíát egy toráki eselédleány. Becskerekéről jelentik: A toráki rendőrség újabb gyilkosságnak jött nyomára. Tegnap beszállították a becskeréki ügyészség fogházába Gyukics Anna fiatal toráki szolgálót, aki törvénytelen kislíát megfojtotta, majd elásta a szemétdombon. A gyermekgyilkos anyát azonnal kihallgatták. Gyukics Anna bevallotta, hogy előbb kenyérbéllel tömte tele a kislíu száját, majd addig szorította a torkát, míg megfulladt. Azért követte el a tettet, mert a gyermek útjában volt és nem tudott megszabadulni tőle.

— Rossz szájszag nagyon kellemetlen. Könnyen megszüntethető a pompos borsmenta ízű Ch'orodont fogkrém rendszeres használatával. Próbá meggyőző. Tubusa D. 8.

## REGÉNY

### Az 1,000.000 fontos bandita

Kalendorregény

Írta: Tamás István

6

— Lokálokban? — szörnyedt el az özvegy.

— Persze! Hol másutt keressem a biztosítók fosztogatóját? Az ilyen egyének főleg a szórakozó helyeket kultiválják. Minnek nekik a sok pénz? Hogy elháradják... hisz emlékezel, a boldogult papa is ezt prédikálta...

— Na igen — krákolta bizonytalanul Bonsfieldné, bár nem emlékezett, hogy férje, a mesterdetektív valaha is mulatóhelyekre küldte volna nyomozni egyetlen leánykáját — no persze... mindenesetre én is veled megyek majd...

— Ha éppen kedved tartja reggelig vörösasztali...

— Reggelig!?

— Jaj anyus, hát nem tudod, hogy az efajta szélhámosok mind lumpok! Mikor már a fejükbe szállt néhány üveg pezsgő, sokkal könnyebben vallanak...

— Pezsgő! Lumpok! — az özvegy elszántan szembe nézett a lányával. — Margaret! Add vissza ezt a megbízást! A négyszáz font nem éri meg, hogy a végén...

— Először is nem négyszáz, hanem tízezer — vágott közbe a detektívkisasszony — de akármennyiről is lenne szó, nem lépek vissza! Hát elfelejtéd már, mit hajtogatott mindig a megboldogult papa?

— Mit? — kérdezte gyanakodva Bonsfieldné.

— Előre! Sohase szabad meghátrálni!

Ne aggódj értem, majd magammal viszem Lidiát. Az csak elég megbízható garde?

— Lidia, az igen... — felelte megnyugodva az özvegy — de azért vigyázzatok... és a pezsgőt inkább markirozni... öntsd a pálmák mögé.

Margaret nevetett.

— A modern mulatókban nincsenek pálmák!

— Akkor öntsd az asztal alá! — követelte az anya.

— Jójó, anyus, nefélts engem, nem fogok részegen hazajönni.

— És mikor akarsz munkához látni?

— Még ma este! Minden perc drága! A gazemberek szabadon garázdálkodnak! — és drámai tremolóval rezgettette lágy hangját — a torkukra fogom tenni a késemet!

— Az Istenért, csak ne légy olyan vérszomjas! — csitította az özvegy, amíg ki szálltak az autóból — jól lesz sietni! Megyek összeállítani a főszerelést!

A hálószoba falába épített titkos szekrényekből különböző üvegeseket, dobozokat és fegyvereket húzott elő.

— A kis revolvért vidd magaddal — mondotta figyelmeztetően — elfár a retikű lödben is...

— Jaj, azt az öngyújtókat hagyd anyus — tiltakozott a leány — egyszer már megjártam vele... tüzet akartam adni valakinek és majdnem agyonlőttem...

— Ez a te átkozott szórakozottágod! — csóválta a fejét az özvegy.

Margaret szeliden eltolta a csomagot.

— Mért nem adsz mindjárt egy hátizsákot is? — nevetett, míg kipakkolta a színes fiolákat — altatócseppek! Bűzbomba! Tűszentőpor! Mi az ördögnek!

— Ejnye fiam — méltatlankodott az özvegy — az apád csak tudta, hogy mit csinál, ugye? No látod. Ó sohase ment ki dolgozni ezek nélkül! Hátha veszedelmes, marha erős banditákkal kerülisz szembe? Mint én ezelőtt husz évvel, amikor a Szép Pipszit segítettem lakat alá juttatni jó atyádnak...

VI.

„Fel a kezekkel!”

A „Lila Krokodil” összes asztalai foglaltak voltak már, amikor egy barna, karsos és magas fiatalember jelent meg a lokálban. Kutatón nézett körül, majd intett a főpincérnek, pár szót váltott vele, mire a főpincér egyenesen a bal hetes asztalhoz sietett és udvariasan megkérdezte:

— Megengedik a hölgyek... nincs több szabad helyünk... egy vendéget ide ültetnénk...

Lidia haragosan ráncolta össze a szemöldökét:

— Én...

— Tessék csak — előzte meg gyorsan Margaret és míg a főúr eltávozott, némán fogadta a barátnő szemrehányásait.

— Nem elég — sziszegte Lidia — hogy eljövünk ide ketten, magányos és védtelen urilányok egy ilyen szörnyű helyre...

— Mért szörnyű? — tiltakozott Margaret — egyike London legelőkelőbb lokáljainak.

— Ugyvan, tökéletesen igazat adok önnek — szólalt meg fölöttük egy behízelt férfihang és a két nő ámulva pillantott fel. Az autóbuzsbeli ismeretlen állott előttük.

— Bocsanat... — mosolygott — de az egész „Lila Krokodilban” nincs több szabad hely... ezért b' torkodom önöket háborgatni... egyébként ha megengedik... a nevem Barrington Emánuel...

Lidia csak morgott valamit a fogai között, de Margaret szabályszerűen bemutatkozott és helyet csinált maga mellett a szimpatikus fiatalembernek. Diskuráltak.

— Jó tippet kaptam egy öreg koldustól — mesélte Margaret — pompásan bevált a jóslata! Egy varázsló ez az öreg!

— O, nincs benne semmi boszorkányság — mondta Emánuel — csupán egy kis közsvény... hallottam már erről a csodabogárról...

— Hallja, egy ilyen reuma vagyont ér!

(Folytatjuk.)

# Sport

## A karácsonyi serlegmérkőzések utolsóelőtti fordulóját játszik vasárnap Noviszádon

A Makkabi a Trgovácskival, a PAK a Rádnicskival mérkőzik

A noviszádi karácsonyi serlegmérkőzések hatodik fordulójára kerül a sor vasárnap. Ezzel a karácsonyi serlegért folyó idei küzdelmek utolsóelőtti fordulójukhoz érkeztek, mert a holnapitól eltekintve már csak egy vasárnap vivnak meg a csapatok a karácsonyi serlegért.

Az eddigi küzdelmek igen érdekesen alakultak, a jelen pillanatban nagyon nehéz lenne megjósolni, hogy melyik csapat lesz a serlegküzdelmek győztese. Az első osztályban vasárnap a Postások a Rádnicskival mérkőznek, a másodikban a Makkabi a Trgovácskival.

A noviszádi Postások bravuros teljesítményt nyújtottak az idei serlegküzdelmek során, lelkesedésük és küzdeni tudásuk minden dícséretet megérdemel. Ma már az a helyzet, hogy tárgyilagos és elfogulatlan szemlélő nem irigyelhetné tőlük a serleget, mert a PAK már az őszi bajnoki mérkőzések során megmutatta, hogy a csapatában több a lelkesedés és a küzdenitudás, mint a többiben talán együttvéve. Tehnikai és taktikai tudása még nem éri el ugyan, a legjobb noviszádi csapatokét, de amint a példa mutatja nem ez a legfontosabb,

mert szív nélkül nem sokat ér a tudás.

Az elsőosztályban az a helyzet, hogy ha a PAK vasárnap legyőzi a Rádnicskit, vagy csak döntetlent ér el, már meg is nyerte a karácsonyi serleget, mert hat, vagy öt pontját a többi egyesület közül egyik sem hozhatja be. Könnyen meglehet tehát, hogy a január 22-re kisorsolt és döntőnek szánt Vojvodina-NAK találkozó már csak a második helyezést szempontjából számít.

Az elsőosztályú serlegtablella jelenlegi állása:

1. PAK	2	2	0	0	6:3	4
2. NAK	2	1	0	1	9:6	2
3. Vojvodina	2	1	0	1	3:3	2
4. Rádnicski	2	0	0	2	3:9	0

A második osztályban vasárnap középdöntő mérkőzést játszik a Makkabi a Trgovácskival. A Makkabi eddig a Vasutasokkal mérkőzött és győzött 4:3 arányban, a Trgovácski pedig a Rapidot győzte le 2:1-re. A vasárnap győztes csapat bejut a január 22-ére kiírt döntőbe, ahol a Graficsár lesz az ellenfele.

A vasárnapi mérkőzéseket a NAK pályán rendezik, délután fél 1 órai kezdettel.

## A nisi sajtó lesújtó véleménye a sabáci Macsváról

A pravoszláv karácsony két napján — mint megirtuk — a sabáci Mácsva Nisben szerepelt. Az első nap 3:1 arányban győzött a Pobeda ellen, másnap azonban a Szingyélies csapatától 2:4 arányban vereséget szenvedett. A sabáciak játéka egyáltalán nem tetszett a niseknek, sőt az ottani sajtó meglepő lesújtó kritikát gyakorol a sabáciak játéka és viselkedése felett:

— A Mácsva kétnapos szereplése — mondja a lap — nagy csalódást keltett. A Mácsvához hasonló csapatok vendégjátéka Nisben egyáltalán nem kívánatos és reméljük, hogy a nisi egyesületek többé nem hívják meg őket. A nisi sport érdeke azt kívánja, hogy csak olyan csapatokat hívjanak meg, melyektől legalább valamit tanulhatnak és ne

gyengébb és fegyelmezetlenebb együtteseket. A Mácsva-játékosok a goromba és fegyelmezetlen játékon kívül más semmit nem mutattak. Az első nap még ugyanolyan ment nekik a játék, a második nap azonban, ha a Szingyéliesnek nagyobb a szerencséje, vagy kompletten áll ki, meglepő győzelmet aratott volna a sabáciakon.

A mérkőzést vezető, nem vizsgázott bíróról így ír a Glasznik: Nem csoda, hogy a második napi mérkőzés bíróját a Mácsva-játékosok tetteleg bántalmazták, mert lehetetlenül ítélkezett.

Mindezekből megállapíthatjuk, hogy a Mácsva kétnapos nisi vendégszereplése nem vált különösebb dícsőségére a noviszádi alszövetségnek.

NAK hírek. Felkérem az alább felsorolt játékosokat, hogy holnap, 15-én délelőtt fél 10 órakor a NAK pályán jelenjenek meg: Dussing, Sovljanszki, Burics, Dániel, Zahorai, Müller, Muha, Lerch I, Haas, Rilli, Fischer, Kotrba, Sarró, Szuró, Ifju, Schelb, Schick, Conics, Thurzó, Spiller, Lemmler, Longaver, Sipos, Bódi I, Vass, Milinszki, Buzgó II, Bódi II, Lerch II, Verner. — Sportkapitány.

— A noviszádi Juda Makkabi tarka estje. Ma este 9 órakor a Szloboda nagytermében a Juda Makkabi sportegylet Miss Makkabi választással egybekötve, nagy tarka estét rendez, amelynek kiemelt műsorában résztvesznek: Róth, Boriska, Czinner Gizike, Klein Magda, Marxner Magda, Kacaf Armin, Náthán Fritzi, Halmos Tibor, Hajdu Vince, Kacaf László, Beck Ignác és azonkívül Torricelli Angelo vivómester vezetésével felnőttekből és Grün Iván, Schosberger Egon, Székely Öcsiből álló gyermek vivóakadémiát fog bemutatni.

A topolai JAK agilis elnöke Lavirac Koszta vezető járásbíró, visszavonhatatlanul lemondott az elnökségről és ezt a legutóbb megtartott választmányi ülésen hosszú beszédben alaposan megindokolta. A választmány a lemondott elnök indokol-

lását tudomásul vette és úgy határozott, hogy e hó végére rendkívüli közgyűlést hív egybe. Az egyesület anyagilag teljesen rendben van, sőt pár ezer dinár készpénz felett is rendelkezik.

Hozzászólás a szubotícai alszövetség új beosztásához. Lapunk holnapi számában egy topolai sportvezér véleményét közöljük a szubotícai alszövetség közvéleményét élesen érdeklő kérdésben.

A Graficsár I. b. holnap, vasárnap délelőtt fél 9 órai kezdettel a Szlanabaraí SK ellen játszanak. A következő játékosok pontos megjelenése kötelező: Kakueska, Bódi, Franciszti, Folkmana, Antonics, Gertner, Slivka, Verbanec, Frank, Brankovics, Mondovics III, tartalék: Csányi, Mondovics II. — Intéző.

A Nemzeti győzött Athénben. Athénben tegnap a budapesti Nemzeti az Apollon együttesével mérkőzött és győzött 4:2 (1:0) arányban.

A Budapesti TK tarázó ökölvívó csapata tegnap az Odera menti Frankfurtban az ottani válogatott ökölvívócsapat ellen 3:1 arányban győzött.

Tegnap este adták át a serleget a kamenicai Fruskogoracnak. A petrovaradini serleget, mint ismeretes, a jó formában levő kamenicai Frusko-

gorac nyerte meg. Az értékes serleget tegnap a pravoszláv Szilveszter estén adták át Petrovaradinban a győztes csapatnak és természetesen úrtartalmat is bőségesen kitapasztalták.

## TÉLI SPORT

— Sielésre kitünően alkalmas a Fruska Gorában levő hó. A noviszádi Fruska Gora egyesület téli sportszakosztályának jelentése szerint az irigi Vénácon, a Zmajevácon és Oszovljén tegnap 5-6 fok volt a hőmérséklet és a hó, amely még mindig esik, kitünően alkalmas a sielésre, míg szánkázás céljaira nem megfelelő.

## TÖZSDE

Péntek, január 13

A dinár árfolyama. Budapest 7.30—7.30, Prága 43.30—43.70, Berlin 5.48—5.57, London 244.

Zürich. Beograd 6.975, Páris 2028, London 1741.5, Newyork 519.62, Brüsszel 71.975, Milánó 26.605, Madrid 42.45, Amsterdam 208.70, Berlin 123.325, Bécs 61, Szófia 3.76, Prága 15.39.

Noviszádi terménytőzsde. Buza 76 kgos 2% bácskai Noviszád környéki 200—202.50, Szombor környéki 197.50—200, középbaéskai 200—202.50, felsőbaéskai 200—202.50, bácskai tiszai 200—202.50, tiszai uszályrakomány 202.50—205, felsőbánáti 195—197.50, szerémi 200—202.50, árpa 63—64 kgos 89—91, tavaszi 66—67 kgos 100—105, zab 95—97.50, tengeri bácskai gar. minőség 55—57, bácskai március-májusra 72.50—75, bánáti 53—55, szerémi gar. minőség 55—57, szerémi március-május indijjai paritásban 72.50—75, szerémi száritott 63—65, bánáti száritott 59—61, bácskai száritott 63—65, buzaliszti bácskai és bánáti állomásról nullás gg és g 315—330, kettes 295—310, ötös 275—295, hatos 225—240, hetes 160—170, nyolcas 82.50—85, buzakorpa jutásakokban bácskai és szerémi 60—62, bánáti 58—60, bab fehér 2% zsák nélkül 114—118.

Irányzat: Buza nyugodtabb, tengeri tartott, egyébként változatlan.

Forgalom: 36 vagon.

Szombori terménytőzsde. Buza bácskai Szombor környéki 190—200, felsőbaéskai 200—202.50, szlavóniai 196—198, szerémi 198—200, Tisza bácskai 200—204, Tisza bánáti 201—203, bánáti 196—198, tengeri bácskai vasut prompt 55—57, bácskai vasut március-májusra 72—74, bácskai vasut 63—65, zab bácskai vasut 95—97.50, szerémi és szlavóniai 97.50—100, árpa bácskai 91—93, bab szokvány 115—120, liszt nullás gg és g 315—330, kettes 295—310, ötös 275—295, hatos 225—240, hetes 160—170, nyolcas 85—87.50, korpa prompt 59—61.

Irányzat: Tartott.

Forgalom: Buza 33, tengeri 32, zab 7, örlemények 17, összesen 92 vagon.

## Rádió műsor

Szombat, január 14

Beograd. 11: Gramofon. 12.05: Rádiózenekar. 15: Kívánság gramofon. 16: Népdalok. 17: Gramofon. 19: Gramofon. 20.15: Délszláv hangverseny. 21.10: Hangjáték. 21.40: Hírek, Szórakoztató zene.

Budapest. 9.15: Az állástalan zenészek szimfonikus zenekarának hangversenye. 12.05: A rádió házikvintettjének hangversenye. Német szerzők. Közben 12.25: Hírek. 4: A Rádióélet gyermekjátéskönyve (Harsányi Gizi előadása). 5: Másfélóra szórakoztató zene. Zenekari hangverseny. 6.30: Mit üzen a rádió. Művészek és előadók rádiogrammai hallgatóságukhoz. 7.15: Gramofonhangverseny. 7.45: A Budapesti Hangverseny Zenekar hangversenye a Zeneművészeti Főiskola nagyterméből. Karnagy Freccia Massino. Utána 9.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Győri Vörös Misi cigányzenekarának hangversenye. 11: Jan et Patrik Hoffmann jazz-zenekar hangversenye.

Berlin. 16: Zenekari verseny. 18.10: Kamarazenekar. 19: Napi megjegyzések. 19.25: Népszerű hangverseny. 20.30: Tarka est. Majd: Fűzence.

## Közgazdaság

### Megjelent a báni rendelet, amely a pékműhelyekben befűtja az éjszakai munkát

A rendelet január 15.-én lép életbe

A Dunabánság hivatalos lapjának január 15. számában megjelent a báni rendelet, amely a pékműhelyek éjszakai munkájának beszüntetéséről intézkedik. A rendelet szerint a pékműhelyekben a kenyér kidolgozásának munkáját csak reggel négy órakor szabad megkezdeni és télen 22, nyáron pedig 23 óráig lehetnek nyitva.

Este 22, illetve 23 órától kezdve reggel négy óráig valamennyi pékműhelyben tilos a kenyérszűrés és a tulajdonos, mint a segédszemélyzet részére. Ebben az időben csak a begyűjtés és az élesztő előkészítése van megengedve.

A pékműhelyek segédszemélyzete leváltással csoportokban reggel 4 órától 14, illetve 13 órától 23 óráig dolgozhat, az előmunkálatoknál foglalkozott tíz órai munka után a munkából el kell bocsátani. A segédszemélyzet részére a munkatartam alatt minden nyolc órában legalább egy órai pihenőt kell adni.

Minden munkaadó köteles az elsőfokú közigazgatási hatóságnál bejelenteni, hogy segédszemélyzete milyen időben kap fog-

lalkoztatást a kenyérszűrésnél, illetve az előmunkálatokban. A hatóságoktól jóváhagyott munkarendet a műhelyben ki kell függeszteni.

Hogy a munkásvédelmi törvényben a segédszemélyzet részére biztosított heti 36 óra megszakítás nélküli pihenést betartsák, szombat este 22, illetve 23 órától hétfő reggel négy óráig tilos a kenyérszűrés a munkaadóknak, tekintet nélkül arra, hogy segédszemélyzetet foglalkoztatnak vagy nem. Mivel azonban így a 36 órás megszakítás nélküli pihenést még nem biztosítják, az a segédszemélyzet, amely szombaton télen 12-22 óráig, illetve nyáron 13-23 óráig dolgozik, a munkát hétfőn téli időben csak 12, nyári időben pedig 13 órakor kezdheti meg. A segédszemélyzet munkaidejét más ünnepnapokon ugyanúgy írják elő, mint más munkanapokon.

Ez a rendelet az egész Dunabánság területére érvényes és a bánság hivatalos lapjában való megjelenésekor nyer kötelező hatályt.

### Tartott árak a noviszádi piacon

a nagy kínálat és tartózkodó kereslet ellenére is

A pénteki noviszádi állat és baromfi-piacon igen nagy kínálat mellett a kereslet meglehetősen tartózkodó volt, az árak ennek ellenére is tartottak voltak. Különösen sok sertést hoztak a piacra és az árakat a termelők erősen tartották. Ennek fő oka, hogy igen sok magános jelent meg a piacon sertésvásárlás céljából. A decemberi piaci zárlat következtében ugyanis csak kevés háztartásban vágta disznót és most akarják ezt pótolni. A sertésárak minőség és súly szerint 7-7.75 dinár között változnak. A noviszádi piacra kerülő sertések

súlya 100-140 kg. között váltakozik.

Igen sok malac is volt a tegnapi piacon és tekintettel a pravoszláv újévre elég jó áron kelték el. Előszulbani árak 11-11 és fél dinár volt.

A borjú ára 7-8 dinár, a szarvasmarhái 2.50-3.50 dinár között váltakozott.

A baromfi-piacon a nagy kínálat ellenére ugyancsak tartottak az árak. A pulyka párja 100-110, pulykakakasé 130-140, a kifejlett baromfié 30-35 dinár. Tojás darabja egy dinár.

### Olaszország szarvasmarha behozatala

(MAK) Az 1932 évi szeptember 1, vagyis az új kereskedelmi pótegyezménynek életbeléptetése óta december 31-ig bezárólag Olaszországba szállítottak Postumián át 15.215 darab, Pontebbán át pedig 68 darab marhát Magyarországból. Ugyanezen idő alatt 6721 darab jugoszláv marhát szállítottak Olaszországba Postumián át. A múlt év utolsó heteiben Pontebbán át 230 darab lengyel és 23 darab román marha tranzitált Olaszországba. A december 30. és ja-

nuár 5. közötti időben Postumián át Olaszországba érkezett 408 darab magyarországi és 158 darab jugoszláv marha.

A múlt heti olaszországi vásárok általában mind igen lanyhák voltak. Így a római marhavásáron 727 darabos összfelhajtás mellett ökrök 180-220, kivételesen 240-250, tehének 150-180, kivételesen 200-210 bikák 170-200 centesimoval jegyezték. A sertésvásáron 2600 darabos felhajtás mellett az árak 40 centesimoval estek ke-

Külföldi állat sem a marha, sem a sertésvásáron nem volt.

A milanoi vásár ezzel szemben jobb volt. Erre a vásárra 279 darab olasz belföldi, 58 darab jugoszláv és 247 darab magyar, összesen tehát 584 darab marha került felhajtásra. A vásár a kisebb felhajtás és a postumiái hírek folytán, melyek alapján a közeljövőben csekélyebb külföldi felhozatalra számítottak, az üzletmenet élénkebb volt és az árak 10-20 centesimoval javultak. Parasztáru 210-260, uradalmi 270-300 centesimot ért el.

-o-

### Legelőbb február 15.-éig teljesen el kell használni a keveretes benzint január 15.-ike után csak kevert benzint lehet vásárolni

Beográdból jelentik: Hirt adtunk már róla, hogy a pénzügyminisztérium az állami fogyasztási adókról szóló törvény alapján elrendelte, hogy a jövőben csak kevert benzint lehet a különböző motoroknál és járműveknél használni. Tegnap rendelet jelent meg, amely szerint január 15. után már csak kevert benzint lehet megrendelni és a keveretlen benzint az erre a célra szolgáló vállalatoknál keverni kell, február 15. után pedig semmi körülmények között sem szabad még a régebben megrendelt tiszta benzint sem keverés nélkül használni. A rendelet megszegőt 5-10.000 dináros pénzbírsággal sújtják.

-o-

### A befagyott csehszlovák követelések feloldása Jugoszláviában

(MAK) Prágából jelentik: A csehszlovák textilgyárosok szövetsége azon kéréssel fordult a kormányhoz, hogy a csehszlovák textilipar 80 millió cK-t kitévő befagyott jugoszláv követelése ellenértéke fejében bizonyos nyersanyagokat importáljanak Jugoszláviából. A csehszlovák kormány a javaslatot elfogadta és a befagyott követelések erejéig rezes, olmot, cinket, kenderet és lent vásárolt Jugoszláviából, melyeknek legnagyobb részét eddig Németországban szerezte be. A jugoszláv kormány kilitásba helyezte a cseh textilcikkbe bevételének megkönnyítését.

-o-

### Az angol kereskedelem a font stabilizálása ellen

(MAK) Londonból jelentik: Az angol kereskedelmi kamarák elnöksége memorandumot nyújtott át a pénzügyminiszternek, melyben állást foglalt a font stabilizáció ellen akár arany alapon, akár más fedezeti alap alapján.

-o-

### A noviszádi üzemekben megkezdtek a bizalmiférfiak kijelölését

Erdőig még minuenütt közös megegyezésre került a sor, választást sehol sem rendeltek el

Mint ismeretes, az erre vonatkozó törvényes rendelkezések értelmében minden év januárjában azokban az üzemekben, amelyek tiznél több munkást foglalkoztatnak, a munkások és munkaadók közös megegyezéssel kijelölik a bizalmiférfiakat, ha pedig megegyezésre nem kerül sor, akkor a bánság szociálpolitikai osztálya választást rendel el, amelyet az elrendeléstől számított három héten belül titkosan tartanak meg.

Mint a noviszádi munkáskamarától értesülünk, a noviszádi üzemekben eddig minuenütt megegyezéssel sikerült a bizalmiférfiakat kijelölni, a választás elrendelésére eddig még sehol sem került sor. Tegnap este hat órakor ebben az ügyben a villanygyári munkások tartottak értekezést, szombaton pedig a Szrbobran nevű vendéglőben a dohánymonopol raktárainak munkásai tartanak a bizalmiférfiak kijelölése ügyében értekezést.

**Fizessen elő a Reggeli Újságra**

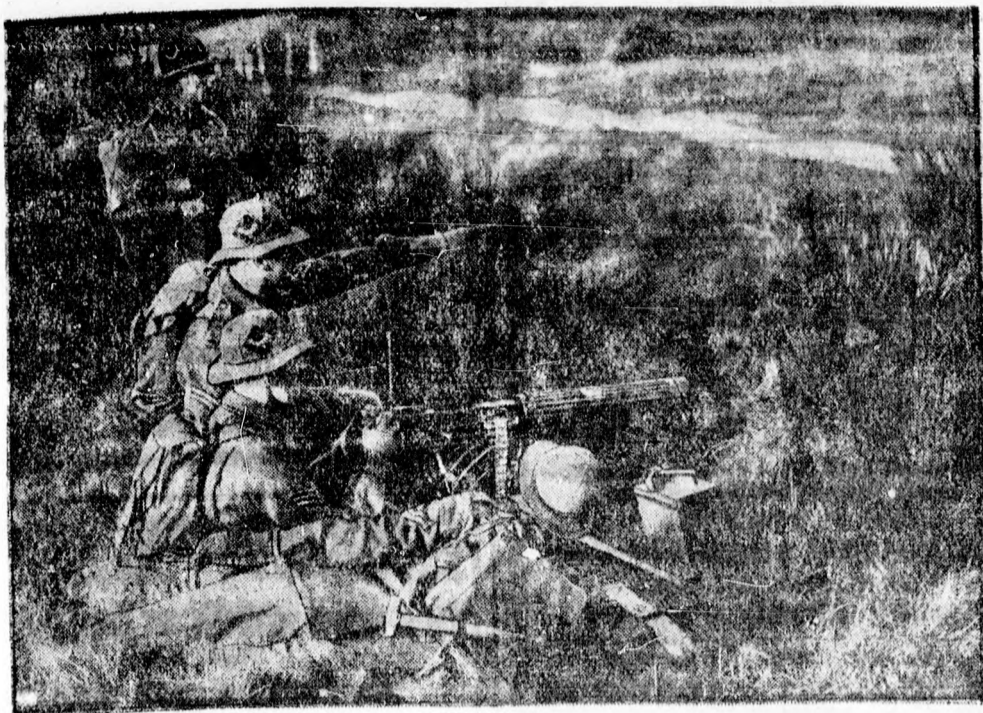
1 ÜVEG

**LYSOFORM**

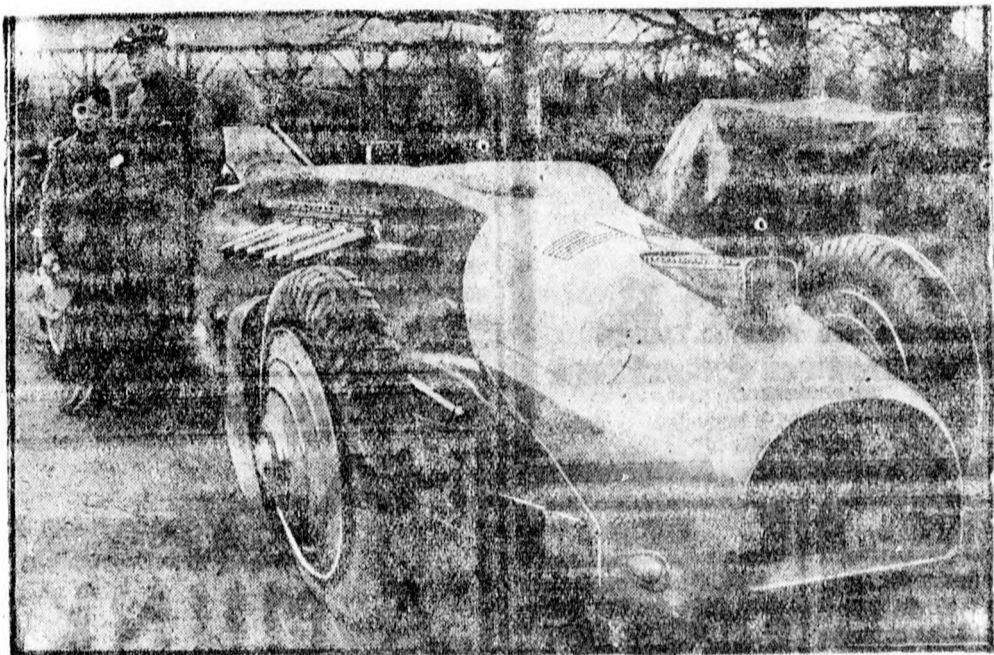
— 50 ÜVEG FERTŐTLENÍTŐ SZER

mivel ennyi 2% os adót lehet belőle részteni Minden gyermek nek tudnia kell ma már, hogy a Lysoformot mindig oldatban (lásd használati utasítást) nem pedig koncentrált alakban használják Lysoform csak eredeti üvegben kerül forgalomba.  
**100 gr 18.- Din., 250 gr 36.- Din.**

## A világ eseményei képekben



Az angol katonaság egyik hadgyakorlatán most próbálta ki az új egvenruhát, amelynek puha ka'apja, knickerbocker nadrágja és nyitott galléria igen jól bevált. Az angol katonák új egvenruhájukban olvasnak, min ha felnőtt cserkészfiúk lennének



Campbell hírneves angol gyorsasági rekorder kislívával együtt a Kék Madár nevű versenyautója előtt, amelyben egy 2500 lóerős repülőgépmotort helyeztek el. Ez a hatalmas gépzet óránként 485 kilométeres sebességet érhet el és Campbell ezzel meg akarja dönteni a tavalyi 408 kilométeres rekordot



Anglia államférfiai jó idegekkel rendelkeznek. Benfaliában alig pár hete voltak súlyos zavargások de a britt kormányzó jó idegekkel ül kele i pompával körülvett h ntójába, hogy reprezentatív kötelezettségének eleget tegyen és részvegyer a kalkuttai lóversenyen.

## FILM

Vasárnap délelőtt: Gyermekelőadás az Apollóban és olcsó matiné az Odeonban

A mozi közönsége osztatlan örömmel vette tudomásul, hogy a nagysikerű gyermekelőadások mellett ezután vasárnap délelőttöként háromnegyed 11 órai kezdettel olcsó matinékat fognak tartani az Odeonban a mult idények legnagyobb sikerű filmjeivel. Így mindenkinek alkalma nyílik egy darabot újra látni és kedvenceinek játékában gyakrabban gyönyörködni. A film tehát egy-kétszeri bemutatása után nem hal meg, hanem újra éled és ismételt szórakozást és örömet fog jelenteni.

Az Odeon előadásaira nyolc dinár egy páholy és öt dinár a többi hely úgy, hogy valóban mindenki könnyen jut hozzá ahhoz, hogy kiűnő gépen kitűnő filmeket élvezzen.

Ezuttal az Apollóban a fél 11 órakor kezdődő gyermekelőadásban új műsor lesz jobbnál jobb vígjátékokból, míg az Odeon háromnegyed 11 órakor kezdődő matinéjában Richard Taubernek a világhírű tenoristának egyik legsikerültebb alkotása a „Kamara-énekes” kerül ismét vászonra, amely film annakidején olyan sikert aratott, amelyet film addig el nem ért. Ezuttal is folyton cseng az Odeon telefonja (21-93) és sűrűn kéri a helyeket erre az olcsó előadásra rezerválni. Az első matiné bizonyára nagy tömegeket fog vonzani, ajánlatos tehát jegyről előre gondoskodni.

## Objava

O povišenju prinosne tarife osiguranja za slučaj nesreće od 6% na 7% i o povišenju prinosne tarife osiguranja za slučaj bolesti.

I.  
Na osnovu zaključka i predloga Ravnateljstva Središnjeg u eda za osiguranje radnika u Zagrebu, od 23. jula 1932. Gospodin Ministar socijalne politike i narodnog zdravlja naredbom svojim od 24. XI. 1932. St. Br. 52.664 po visio je prinosnu tarifu, koja služi u smislu § a 29. Zakona o osiguranju radnika kao osnova za odmerivanje prinosi za osiguranje u nesrećnim slučajevima, a koja je određena naredbom Ministra socijalne politike od 4. maja 1927. broj 283 IV, sa 6 dinara, počev od 1. januara 1933. god. na 7. dinara za svakih 100 dinara obezbeđene nadnice i za postotak opasnosti 100. Prinos za nesrećni slučaj određuje se prema tome, počev od 1. januara 1933. godine za svakih 100 dinara obezbeđene nadnice sa toliko puta po 7 para, koliko iznosi postotak opasnosti sa kojim je po-ao uvišten.

Ovaj prinos u smislu al. 7 § 35. ZOR pada isključivo na teret poslodavca.

O prednjem se izveštavaju svi poslodavci na području ovoga okružnog ureda radi znanja i ravnania.

Tako isto na Osnovu zaključka i predloga Ravnateljstva Središnjeg ureda za osiguranje radnika u Zagrebu Gospodin Ministar socijalne politike i narodnog zdravlja rešenjem svojim ustanovio je za područje ovoga ureda novu prinosnu tarifu prinosna za slučaj bolesti.

Novo ustanovljena prinosna tarifa za slučaj bolesti iznosi sada 42%, od jedno-dnevne obezbeđene nadnice kao i edeljni prinos, umesto dosadašnje koja je iznosila 39%.

Ova nova ustanovljena prinosna tarifa za slučaj bolesti stupila je na snagu i važi od 1. januara 1933. godine a po njoj nedeljni prinos za slučaj bolesti iznosi:

### U nadničnom razredu: Dinara:

I. 2.52, II. 3.36, III. 4.03, IV. 4.87, V. 5.88, VI. 7.06, VII. 8.40, VIII. 10.08, IX. 12.10, X. 14.28, XI. 16.80, XII. 20.16.

Zakonom dozvoljeni odbici od zarade nameštenikove za 42%-ni prinos iznose nedeljno:

### U nadničnom razredu: Dinara:

I. 1.37, II. 1.97, III. 2.36, IV. 2.86, V. 3.44, VI. 4.13, VII. 4.92, VIII. 5.90, IX. 7.09, X. 8.36, XI. 9.84, XII. 11.81.

U prednjem se izveštavaju svi poslodavci i radnici i nameštenici na području ovog ureda radi znanja i ravnania a poslodavci se ujedno pozivaju, da prema novoj prinosnoj tarifi, a u smislu § 35. ZOR, više dozvoljene o u-tave od svojih nameštenika i uplate propisanih prinosna po naložima, koje će im ured, počev od 1. januara 1933. izdavati.

Iz kancelarije Okružnog ureda za osiguranje radnika u Novom Sadu od 13. januara 1933. god. Broj: 1.1933

## LIFKA MOZI - SZUBOTICA

Szombaton utoljára

**ELISABETH BERGNER**

a nagy tragédia feleptével

**ÁLMODOZÓ SZÁJ**Vasárnap 4 órákor PREMIER!  
szubotica először!**Csokos hadsereg**

Énekes, táncos operette. Vidám élmények egy határszeli német garnizon arany napjaiból.

Greil Theimer, Paul Heidemann

**Arlejtési hirdetmény**

A novisádi róm. kat. egyházközség 1933 január hó 14-én vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel az egyházközségi tanácsstermben (templom udvar 2. sz.) novisád városi szobeli árlejtésén, a utaki uti kálvária területéből elad 11 ház helyre felosztott parcellát.

A részletes eladási feltételek és tervrajz a hivatalos órák alatt 5 dinár lefizetése ellenében az egyházközség irodájában kaphatók.

Noviszád, 1933 január hó

A róm. kat. egyházközség

**Betét-****könyvecskéért**

Is több kisebb-nagyobb ingatlan kapható. Ingatlanlancsere. Megterhelt ingatlanok rendezése. Bővebb felvilágosítást ad Vardar, Novisád Zseljeznicka ul 62

Ritani novisádszéli Ritani briket kályhafűtésre Ipari szén malmok, teglágárák és más üzemek részére Tüzelőfa és faszen

Nálunk szerezhetők be legolcsóbban

**„CARBON”**Adolf Nathan i Drug Novisád Kr. Petra 30  
Telefon 24-83.**APRÓHIRDETÉSEK**ugy hétköznap, mint vasárnap  
egy szó 1 dinár. NAGY BETŰS 2 dinár  
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár**APOLLO**

Csütörtöktől—vasárnapig

**Lilian Harvey és Hans Albers**

első együttes remek filmje

**QUICK**

Az UFA egyik legsikerültebb alkotása, a legkedvesebb, legszellemesebb gondúzó!

Ezt a filmet látnia kell!

**FOX hirdető a legújabb képekkel!**

Vasárnap délelőtt 1/11 órákor

**Gyermek előadás új mű-orrall**

Legközelebb: Abrahám Pál operettje

»Az éjszaka vándorak«

**ODEON**Pentek—szombat—vasárnap  
100%-os katonai vigjáték**Jönnék a huszárok!..**

A főszerepekben:

**Fritz Schulz, Ursula Grabley, Ida Wüst.**

Ufa hirdető

Ufa kulturfilm

Vasárnap délelőtt 1/11 órákor

**MATINÉ**

Bemutatásra kerül RICHARD TAUBER

**A kamara énekes**

(Ut a sikerhez)

Belépő díj: Pályó 8 dinár, a többi hely 5 dinár.  
Telefon 21-93**ELADO**

ELADO használt, de jó állapotban levő női télikabát. Novisád, Zseljeznicka u. 75.

**KERESLET**

Ein modern und schön eingerichtetes separiertes Zimmer, Zentrum, moeglichst Badezimmer. Telefon sofort gesucht. — Näheres in der Redaktion Novisád. 256

**KIADO**

KIADO! Pančevon a főtéren nagy modern szálloda 20 teljesen felszerelt szobával étteremmel, kávéházzal, konyhával és az összes mellékke ysécekkel, teljes étterem és kávéházi felszereléssel a legkedvezőbb feltételek mellett azonnal bérbeadó. Részletes felvilágosítást ad a pančevon róm. kat. egyházközség irodája. 255

**HIRDESSZEN**

a Reggeli Újságban

**Városi Mozi, Szubotica**

Csütörtöktől—vasárnapig

**Ufa hangos hirdető  
A Nilus völgye.****Az ügyetlen  
jazz zenész**

(Fünf von der Jazzband)

Vigjáték egy zenész nőről, aki nem ért a zenéhez, aki akrobatának szerződik, de soha sem volt az.

Főszereplő: **JENNY JUGO****Aréna-Ton-Mozi-Szombor**

Január 12—13—14—15. csütörtöktől—vasárnapig

**Kacagó esték az Arénóban**

Szere kerül:

**A lebegő szűz**

világsikerű ara ott kacagató vigjáték. Cimszerepben

**Szöke Szakáll**

További szerepekben: Lisi Arisa, Dina Gralla, Paul Kemp, Fritz Schulz, Fee Malten.

Ezenkívül: Legújabb varázsszönyeg és hazai kulturfilm

**KULONFELE**Rheumát, koszvényit, legbiztosabban megszüntet **rozmaringolaj-hedőrszőlés.** Próbauveg 30 dinár. Utánvétellel megrendelhető kizárólag vezérképviselőnél, Weissberger, Novisád, Jevrejska 6. 190

Svojom cenj. pr vovlatnim mušterijama i prijavitejima želi

**SREĆNO NOVU**

godinu

**VIKTOR GAUSZ**

trgovac Novisád, Ribnjil trg

**HA**

azt akarja, hogy gazdaságában, kertjében, gumócsésében, szőlőjében öröme és haszna legyen, úgy olvassa rendszeresen az

**„A MUNKA”**

című m-zó az utasait helyi apo.

A lap előfizetési ára **telepre 45 dinár, egy évre 80 dinár,** mely összeg **havi 6 dinár 60 paraf** jelent

Ezt még manapság is könnyen nékülözheti mert h szén an'csunk utbizgatásunk aranya' ér. — Mutatvány: mot barkinek ingyen küld: az „A MUNKA” kiadóhivatala Szubotica.

A szerkesztésért felel: **TOMAN SANDOR**  
A kiadásért felel: **BLAZSEK FERENC****Korhéc-féle finom felvágottak****1 kgr. dinár 16.-****kolbász** dinár 8.- **virsli** dinár 0.75  
**nyári szalámi** „ 10.- **szafaládé** „ 0.75

Noviszádon kizárólag

**Dragutin R. Čurčić**

püspöki palota közelében levő delikates üzletében kapható